

Tasdawit Abderrahmane Mira n Bgayet  
Tamazdeyt n Tsekliwin d Tutlayin  
Tasga n Tutlayt d Yidles n Tmaziꝝ



**Tazrawt n Master**

Tayult: Tarakalt Tamutlayt

**Asentel:**

# **Tasmidegt n taddart n Uftis (Tayiwant n Buεendas) Tazrawt tasnalyamkant**

**Syur:**

A/Halim OUCHEFOUNE

**Slmendad n Mass:**

Mustapha TIDJET

**Inesyuma:**

**Aselway:** Hassen MAHROUCHE

**Anemhal:** Mustapha TIDJET

**Amekyad:** Lynda OUATAH

**Aseggas asdawan**

2016/2017

# Ayawas

**Asnemmer**

**Abuddu**

**Isegzal d yizamulen**

<b>Tazwart.....</b>	01
<b>I. Aħric n tesnarrayt.....</b>	04
<b>I.1.Afran n usentel.....</b>	04
<b>I.2.Iswi n ufran usentel.....</b>	04
<b>I.3.Afran n temnaðt.....</b>	05
<b>I.4.Asissen n temnaðt.....</b>	05
<b>I.5.Tarrayt n tesleðt.....</b>	07
<b>I.5.1.Tasleðt n talya.....</b>	07
<b>I.5.2.Tasleðt tasnamkant.....</b>	07
<b>I.6.Asissen n yimsulya.....</b>	07
<b>I.7.Tarrayt n usseqdec deg tsastent.....</b>	08
<b>II. Aħric n tezri.....</b>	09
<b>II. 1.Amata yef temsidegt .....</b>	09
<b>II.1.1.Tasnisemt.....</b>	09
<b>II.1.2.Tabadut n tesnisemt.....</b>	09
<b>II.1.3. Awal yef temsidegt.....</b>	09
<b>II.1.3.1Tagmużar.....</b>	09
<b>II.1.3.2. Tabaddut n temsidegt.....</b>	10
<b>II.1.3.3. Azal n temsidegt.....</b>	10

<b>II.1.3.4.</b> Taggayin n tesmidegt.....	11
<b>II.1.3.4.1.</b> Tasmident.....	11
<b>II.1.3.4.2.</b> Tasmamant.....	11
<b>II.1.3.4.3.</b> Tasmadrart.....	12
<b>II.1.4.</b> Tusniwin yes�an assay d tesmidegt.....	12
<b>II.1.4.1.</b> Tasnilest.....	12
<b>II.1.4.2.</b> Tarakalt.....	12
<b>II.1.4.3.</b> Amezruy.....	13
<b>II.1.4.4.</b> Tasnamka.....	13
<b>II.1.4.5.</b> Tasnalest.....	14
<b>II.1.4.6.</b> Asidnawal.....	14
<b>II.1.4.7.</b> Tasnawalt.....	14
<b>II.1.4.7.1.</b> Awal.....	14
<b>II.1.4.7.2.</b> Amawal.....	15
<b>II.1.4.7.3.</b> Azar.....	15
<b>II.2.</b> Tasnalya.....	15
<b>II.2.1.</b> Tabadut n tesnalya.....	15
<b>II.2.2.</b> Isem.....	16
<b>II.2.2.2.</b> Ticra�t tigejdanin n yisem.....	16
<b>II.2.2.2.1.</b> Tawsit.....	17
<b>II.2.2.2.2.</b> Amdan.....	18
<b>II.2.2.2.3.</b> Addad.....	18
II.3 isem amazlay.....	19

<b>III.Àħric n tesleħt.....</b>	<b>19</b>
<b>III.1. Tasleħt n yismidgen iħerfiyen.....</b>	<b>19</b>
<b>III.2.Tasleħt n yismidgen isuddimen.....</b>	<b>39</b>
<b>III.3.Tasleħt n yisidgen uddisen.....</b>	<b>41</b>
<b>III.4.Asiðnawal .....</b>	<b>61</b>
<b>III.4.1. Asiðnawal n wammud.....</b>	<b>61</b>
<b>III.4.1.1.Asiðnawal yismidgen iħerfiyen.....</b>	<b>64</b>
<b>III.4.1.2.Asiðnawal n yismawen isuddimen.....</b>	<b>67</b>
<b>III.4.1.3.Asiðnawal n yismawen uddisen .....</b>	<b>68</b>
Taggrayt tamattut.....	71
Umuγ n yedlisen.....	73
Tijentad	
Ammud.....	75
Amawal	

## Asnemmer

*Seg tala n wul-iw ugney-d*

*Ayen yellan d ahulfi*

*Deg tesga n wallay-iw ugwey-d*

*Ayen yefI nnuda yimru*

*S tmazight ass-a suyey-d*

*Tuklal fell-as ad naru*

*Tikelt-a yur-s waehhey-d*

*Ul yesnuttec-as-d asefru*

*I yimdanen n tlelli*

*Wid n wass-a*

*D wid n yidelli*

*I wid I defren tamusni*

*Ass-a Uklalen akk asmekti*

## ***Abuddu***

*Nuday-d kra imslayen*

*Yal wa yewwi lqima-s*

*Yiwen wawal I ten-iseddruklen*

*Deg usefru d netta ay d lsas*

*D isem n tmazya n ymaziyen*

*Yecbah ad d-naru fell-as*

*Yal tasut yes-s ad d-as slen*

*Iwakken ad cfun fell-as*

*I yimawlan I y d isekren*

*D nutni id ageruj n yal ass*

*I yimddukal d wid yidi bedden*

*D nutni I Tidett ma yas*

*i yiselmanen akked d yinelmanen*

*Mebla ma nettu-k a mass*

.

## Isegzal d izamulen

### Isegzal

**B.B.T : BEN-TALEB, B. (2011)**,—le grand dictionnaire berbere, mon maître : Français-Tamaziyt (*12 n tantaliwin, 40 000 mots*). Ed. *Aït Mouloud*, Tizi-Ouzou.

**CH.M : CHEMIM, M. (2007)** ,— Lexique Français-Tamaziyt-Français.Ed. *L'Odyssee*, Tizi-Ouzou.

**J.M.D = DALLET, J.M. (1982)**, —Dictionnaire kabyle-Français (*parler des AtMengellat, Algérie*). Ed. SELAF, Paris

**M.A.H : HADDADOU, M.A. (2007)** , --Dictionnaire des racines berberes communes (*Suivi d'un index Français-Bérbère des termes relevés*), Etude réalisée pour compte du Haut Commissariat à l'Amazighité. Ed. *Les Oliviers*, Tizi-Ouzou.

**M.T : TAIFI, M. (1991)**, -- Dictionnaire Tamazight-Français (*parler du Maroc central*). Ed. *Awal*, l'Harmattan.

**X.S : SAEED, X. (2013)**, —Amawal n Tamaziyt (Tacawit)-Taerabt. Ed. *Tira*, Algérie.

**Md** : amedya

**Atg** : γer tagara

Izamulen

✓ : yemmalec azar.

() : ayen i d-nnan imsulya akked deg isegzawalen

«» : ayen i d-nnan akk imyura .

# Tazwart tamatut

### Tazwart

Seg tilin n umdan yer wass-a, ad naf d akken amdan yettidir d igrawen ney d tagruma deg yiwen n wadeg, ayen i t-yeg̫an ad yezdi yid-sen tamurt, d tmeddurt d wayen akk yellan deg tmitti-nni, am wansayen, tarrayin i seg i d-yettawi tagella-s akken dayen i tesdukel-it tutlayt, taneggarut-a tessifses fell-as uguren n tmeddurt, aya dayen i d-yewwin taywalt gar yimdanen, annex-a dayen ur d-yelli ara kan akka, ad naf assiwel n umdan n zik yemgarad yef win n tura, imi tettili-d temhaz deg takkayt yer tayed, deg tasut yer tayed, gar tmental i yeýran yer wannect-a d tafada ney d tagnit n tudert.

Isurifen imenza i yesres umdan deg unnar n taywalt ur llin ara d imeqqransen, imi talya n udiwenni-ynes tella-d s uwehi ney s yifassen d kra n wawalen ugzimen id-yekkan seg ugerjum-is. Nezmer ad nini s unamek-nniđen am ugerzi n yiýerþiwen, s yin akkin amdan s yimal yettneray deg teýzi n wawalen, akken dayen id-yegla s ufrari n tyawsiwin timaynutin s unadi n wamek ara asent-yefk isem.

Abeddel n tfada n tudert yegla-d subeddel ney s usnerni n ttawil n taywalt, ihi akken amdan ad yefrez gar tyawsiwin ama deg ttawilat n tudert, deg ugama ney deg wayen-nniđen, maca amdan n zik teqqen tudert-is yer ugama, s temyer n trakalt ideg yettidir yesra ad yefrez gar temnađin, gar n yemyan ney yisekla, gar yiýerþiwen, gar n wallalen n tmezduyt, Amedya : gar udrar d luða, gar yeýzer d yillel, gar yiýerþiwen n tgella akked wiyad s wayes iqeddec...

Syin imi ugtent tarrayin n ussiwel d udiwenni gar n yimdanen, llant-d ugar n tmeslayin deg yal tama , tasut tettak-itent i tayed s timawit, almi id-tufrar tira yugal yal agdud yesea imusnawen i iqeddecen yef tutlayt-nsen. Semman-as i tussna iqeddecen yef tutlayt «tasnilest» tussna n yiles.

Tasnilest d tussna i iqeddecen yef tutlayt sumata, seg-s id-frurint atas n tussniwin-nniđen gar-asent ad d-naf tasnisemt, tasnisemt d tussna id-yelhan i

tezrawt n yisem amazlay sumata, tebda yef snat n tfurkac,tasmident d tussna id-yellan i tezrawt n yismawen n yimdanen akked tesmidegt d tin izerrerwen ismawen n yidgan tettnadi yef yinumak-nsen, tadra-nsen akked umgarad-nsen deg tmitti seg tallit yer tayed. Akken id-yenna **DUBOIS,J. (1999:485):<sup>1</sup>** «*tasmidegt d tussna i izerrewen tadra n yismawen n yidgan ilan assay d tutlayt n tmurt-a akked tutlayin tiberraniyen, tasmidegt tebda sumata ilmend n trakalt*».

Tazrawt-nney ihi terza yiwt n tfurkect n tesnisemt,d tasmidegt d tin yesean azal deg usnerni n tutlayt akken teqqen yer waṭas n tussniwin-nniden am umezruiy,tarakalt, tasnalest,tasnilest...

Tizrawin tismidganin yetwaqedcen yef tmurt-nney ur uggiten ara, ad nebder gar-asent tazrawt n « **PELIGRINE,A. (1949)**

Akked tin **CHERGUEN, F. (1993)***Toponymie algérienne des lieux habitées (nom composés).* ED.Epigraphe.Algérie

Tella dayen tin **AHMED ZGHID, M. (1999)** *Contribution a l'etude de la toponymie villagoise kabyle.* Thése de doctorat-INALCO-paris, akked tezrawt **ATOUI, B. (1996)** *Toponymie et espace en Algérie.*

Fihel ma nettu tizrawin n yinelmaden akked yiselmaden n taggara n turagt deg tesgiwin n tmaziyt n Bgayet, Tizi-Ouzou akked Tubiret.

Tazrawt-nney d yiwt gar-asent,deg-s ad neg tazrawt tasnalyamkant i yismidgen n taddart n Uftis id-yezgan deg tyiwant n Bueendas deg wayir n Stif, ihi i wakken ad d-nawed yer iswi-nney agejdan id-yellan d anadi yef yismawen n yidgan n taddart-a d unadi yef yinumak-nsen, akken ad nesekfel awalen iqburén i yellán achal d tasut deg timawit kan allal n usnerni n umawal.

---

<sup>1</sup>« La toponymie est l'étude de l'origine des noms de lieux, de leurs rapport avec la langue du pays, les langues d'autres pays ou des langues disparues, la matière est généralement dévisé selon la géographie »dubois, 1999

Ilmend n waya, iswi deg tezrawt-nney ad nerr yef usteqsi-a: Amek i d-yella usemmi n yidgan deg taddart-a? Ger wacu yeqqen? D acu-ten inumak n yidgan-a ? D acu-tt tutlayt-nsen?

Yella-d usemmi n yidgan deg taddart-a yef:

- ✓ Kra n tedyant i yedran deg-s, yeqqen usemmi-ynes yer umezruy.
- ✓ Yella-d usemmi-ynes yef yisem n bab-is(isem n umdan).
- ✓ Ney ahat yeqqen yer ugama (isekla, aman...).
- ✓ Kra n yismidgen n taddart n Uftis d wid id-yekkan seg tutlayin-nniđen d acu kan refden talya n yisem amaziđ.

Akken ad d-nemmeslay s telqay yef usentel-a yessefk fell-ay ad nebđu amahil-nney yef krađ n yehricon.

Ahric amezwaru d win n tesnarrayt deg-s ad d-nawi awal yef usentel, timental n ufran-is akked yiswan-ynes, afran n temnađt yef wacu i nga tazrawt-nney d ussisen-is, tarrayt ara ad nedfer deg tesleđt, asissen n yimsulya, akken d ayen ad d-nemmeslay yef tarrayt i nesseqdec deg tsastant-nney deg unnar.

Ahric n tezri, deg-s ad d-nawi awal yef temidegt akked wayen icudden yur-s ad nebđu seg tesnismen, syin akkin yef temidegt, tabadut-is, tagmužar azal-is akked taggayin-is, tusniwin yesean assay akked yid-s, iferdisen id-iķeččmen yer tezrawt, tasnalyla akked wayen yellan deg-s isem,ticrad-is tigejdanin, isem amazlay.

Ahric wis krađ icudd yer tesleđt deg-s ad d-nawi awal yef tarrayt i nedfer deg tesleđt akken ad d-nsegzu inumak n yismidgen yellan deg wammud, tarrayt-a n tesleđt terza tasleđt tasnalylant akked tesleđt tasnamkant, tamenzut-a d tin ideg ad d-nekkes ażar n yal ismideg, ticrad-is tigejdanin, ma yella deg uħric wis sin yerza anamek n yismideg akken id-nnan yimsulya d wakken yella unamek-is deg yisegzawalen i nesseqdec, syin akken ad d-nefk yer wacu yeqqen n usemmi-ynes akked tutlayt-is .

### I. Aħric n tesnarayt

Aħric amezwaru d win n tesnarrayt deg-s ad d-nawi awal ȣef usentel, timental n ufran-is akked yiwan-ynes, afra n temnaqt ȣef wacu i nga tazrawtnney d ussisen-is, tarrayt ara ad neħfer deg tesleħt, asissen n yimsulya, akken d ayen ad d-nemmeslay ȣef tarrayt i nesseqdec deg tsastant-nney ȣef unnar.

#### I.1. Afran n usentel

Send ma ad d-nini d acu-tt tmentilt i ay-yeğġan ad nefren asentel-a n tezrawt-nney yellan s uzwel-a n tesmidegt s umata ney leqdic-nney n tesleħt i nga ȣef « tesmidegt n taddart n Uftis », nufa-d akken aħric-a ifud tizrawin ara as-yeksen tikawt deg tmurt n Lezzayer akked tmazya s umata , i wakken ad neqqen azar d yifer deg wannar n tesmidegt, ilaq ad negzu kra yellan d imyi seg-s, imi seg zik yal yiwen deg-nney yettnadi tiririt ȣef usteqsi-ya d acu-t unamek n taddart yezdey, ney inumak akk n yismawen ur negzi ara, acku ma nessawed ȣer tririt, ara ay -yefken ażużer ȣer umezruy, Tasmidegt d tussna tagejdant ilan azal deg usekfel n umezruy n tyermiwin n yegduden, yal isemideg yeffer taqsit yal taqsit tesxa azal-is, rnu ȣur-s asekfel n wawalen yejlan deg tutlayt.

#### I.2. Iswi n ufran usentel

Yal leqdic ussnan yesxa ȣef wacu yettnadi ilmend n taġult, leqdic-nney yerza yiwen gar tfurkac tigejdanin n tesnisemt deg uħric n tesnilest, ihi ad d-naf kra yiwan igejdanen

- ✓ Asekfel n kra n wawalen yejlan deg taddart n Uftis , wid yellan kan deg timawit, ȣer tira d usegzi-nsen.
- ✓ Asnerni n umawal n tmazijt d uħraz-is i tsutwin id-iteddun.
- ✓ Anadi ȣef umezruy n taddart n Uftis, d wazal n yal tardast deg wakal-is, s ttawil n tesmidegt.

### I.3. Afran n temnađt

Yella-d ufran n temnađt-a « taddart n Uftis » ilmend n kra n tmental, ma nezwar-d deg wayen id-tenna (**BOUSSAHEL. M, 2001**) «*akken żerrey, yessefk yef yal win iqeddecen yef temsidegt ad yezwir deg temnađt anda yettidir acku yesea fell-as ugar send ad yeqdec yef temnađin-nniden*».<sup>1</sup> Imi taddart-a d tin ideg ttidirey, seiy atas n tmusniwin fell-as, yef waya yettili-d usteqsi yef kra n yismawen ur ten-nefhim ara d annex-a i ay-yegħan ad ten-id-segzi .

### I.4. Asissen n temnađt

«Aftis» d taddart gar tudrin n usammar n tmurt n leqbayel, d tin id-yezgan d tilist i yebdan sin n wayiren Bgayet akked Sṭif, teṭṭafar taġiwant n Buċendas, d tin i yezdin yer «Sṭif», tebeed fell-as azal n 75 KM, ma yella yef «Bgayet» azal n 58 KM.

D yiwen n taddart yekkin yer leerc n At Sliman iħuzan (Buċendas, Kendira akked Buxlifa), maca beṭtu adeblan ayeħlawn id-yeđran deg 1984 ibeddel tilist yebda-tt yef leerc n At Sliman.

«Aftis» d yiwen n taddart yesean tarakalt meqqren, igzem-itt wasif s wazal-is deg tlemmast, d tin id-yezgan s ddaw n udrar tesxa azal n wagim n lmitrat yef yilel agrakal, azal n sin n yigiman d uzgen n yimezday, i yebdan d idrumen, yal adrur yebda yef wayed.

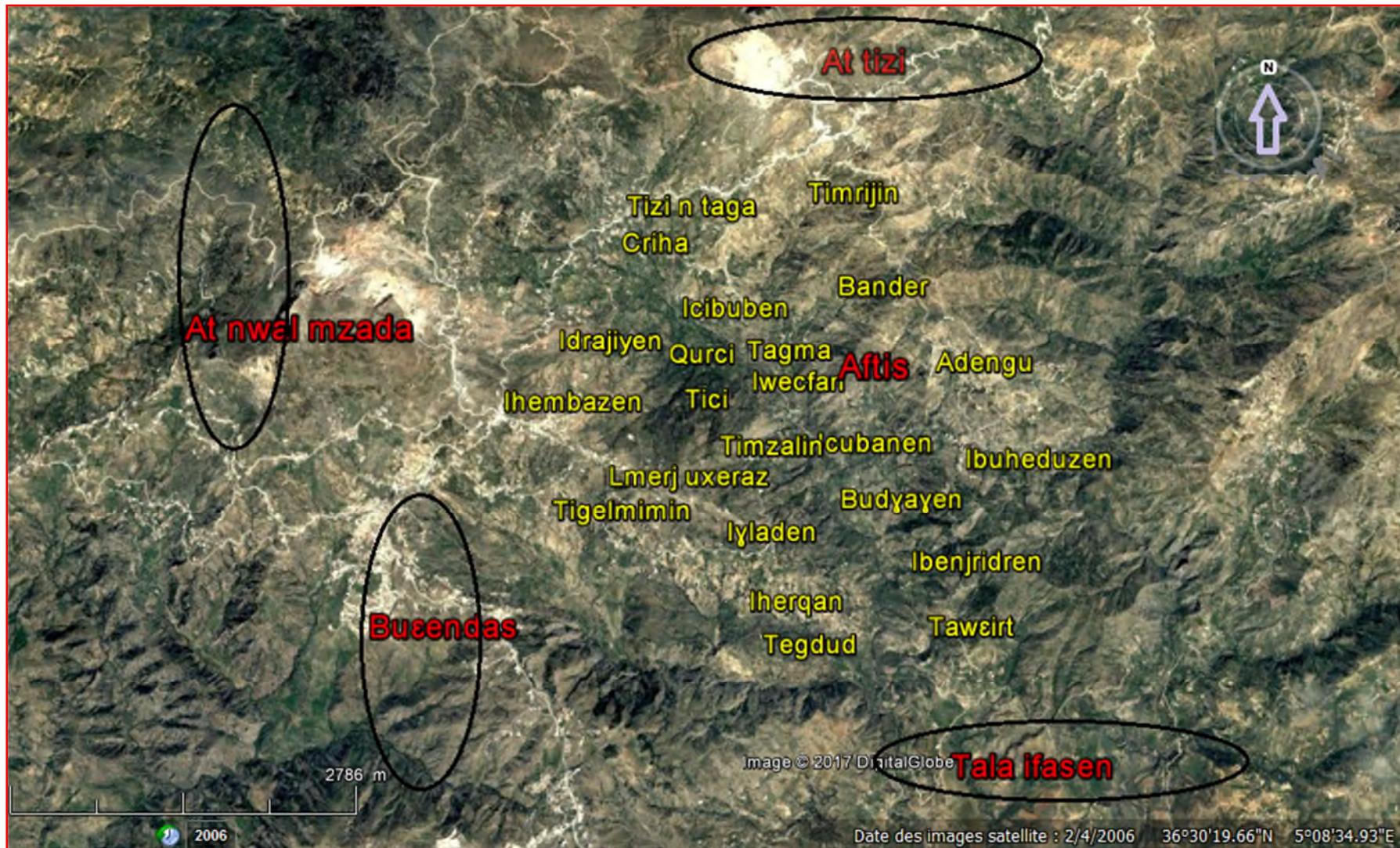
Imezday-is d wid iqedcen tafelaħt, takerza, tibħirin, d wid yettmeslayen merra taqbaylit, teṭṭef deg wansayen.

---

<sup>1</sup>Boussahel(M):2001-toponymie du sétois,approche morphologique et sémantique-mémoire de majestere, bejaia,sb.15.

## Aḥric n tesnarayt

---



**Udem.1:** Takerda n Taddart n Uftis s wallal n google Earth



## Aḥric n tesnarayt

---

### I.5. Tarrayt n tesleħdt

Tasleħdt n wammud id-negmer seg taddart n Uftis, d tin yerzan sin n yiħriċen, tasleħdt tasnamkant akked tesleħdt n talya.

Deg tazwara ad ten-nessismel deg taggayin, ismidgen iħerfiyen iman-nsen, uddisen iman-nsen, isuddimen iman-nsen, syin akkin ad d-neg tasleħdt i yal yiwen deg-sen

#### I.5.1. Tasleħdt n talya

Deg uħric-a ad d-nesled talya n yismidgen ad d-nekkes ażar,ticrađt tigejdanin n yal ismideg :

- Tawsit: d amalay ney d unti.
- Amħan: d asuf ney d asget.
- Addad: d ilelli ney d amaruz.

#### I.5.2. Tasleħdt tasnamkant

Terza anamek n yismidgen, deg-s ad d-nefk anamek n yal ismideg akken id d-nnan yimsulya i nesseqsa deg taddart-a, ad d-nnadi yef yinumak-nsen deg yisegzawalen ma yella kif kif ney yella wayen yemgaraden, Mebla ma nettutimental n usemmi-nsen.

### I.6. Asissen n yimsulya

Tazrawt-nney terza tasmidegt n taddart n Uftis, d agmar n yismidgen-is d unadi yef yinumak-nsen, ihi yef waya ilaq ad nerzu yer taddart akken ad d-nnadi yef imsulya i wulmen.

Ismawen n yidgan id-negmer deg taddart-a ilmend n tezrawt s tsastant deg unnar s lemeawna n kra n yimsulya, ineggura-ya d wid id-nefren gar iegħġallen n taddart ilmend n leemer akked wayen iqeddeċen deg tuddert-nsen, imi d

## Aḥric n tesnarayt

imezday inaşliyen n taddart-a d wid i zemren ad d-rren ḡef yisteqsiyen-nney s tmusni-nsen i yidgan-a.

Deg tfelwit-a ad nebder imsulya-nney

Isem/Tanekwa	Tuzzuft	Awatay	Tawuri
Ouchefoune.H	D awtem	90 n yiseggasen	d astay yettmeslay taqbaylit
Harouni.T	D tawtemt	87 n yiseggasen	D tameṭṭut n uxxam
Boufous,J	D awtem	73 n yiseggasen	D astay, yettmeslay tamaziyt, taerabt, tarumit
Aftis, M	D awtem	67 n yiseggasen	D afellaḥ Tamaziyt, taerabt
Kebbab.H	D awtem	63 n yiseggasen	D aselmad n tmaziyt zik, ugar n tutlayin.
Ouchefoune.R	D awtem	60 n yiseggasen	D afellaḥ: tamaziyt, taerabt
Harouni.N	D awtem	59 n yiseggasen	D aselmad n tdamsa, ugar n tutlayin
Kerdja.O	D awtem	55 n yiseggasen	D amnadi deg tayult n temsidegt, ugar n tutlayin
Ouchefoune.H	D awtem	46 n yiseggasen	D ameksa: tamaziyt, taerabt

### I.7. Tarrayt n usseqdec deg tsastent:

Deg tazwara nesteqsa-ten ḡef yismawen n yidgan i yellan deg taddart-a d yinumak-nsen akked tmental n usemmi-nsen, s useqdec n wallal n umsiwel iwakken ad ay-yessifsus taekumt, acku d asekles id-nessekles ayen akken i ay-dnnan, nettuyal ḡur-s yal akud.

# Aḥric n teżri

### II.Aḥric n tezri

Aḥric n tezri, deg-s ad d-nawi awal yef temidegt akked wayen icudden yur-s ad nebdu seg tesnismen, syin akkin yef temidegt, tabadut-is, tagmużar azal-is akked d taggayin-is, tusniwin yesean assay akked-s, iferdisen id-iččmen yer tezrawt, tasnalja akked wayen yellan deg-s isem,ticrad-is tigejdanin, isem amazlay.

#### II.1. Amata yef temidegt

##### II.1.1.Tasnisemt

Tasnisemt d awal yettuylal deg tegmużar yer usdukkel n sin n wawalen «tussna + isem » d tafurkect deg tesnawalt tzerrew ismawen imazlayen.

##### II.1.2.Tabadut n tesnisemt

Tasnisemt d tussna I izerrwen ismawen imazlayen ama d ismawen n yimdanen d wayen icudden yur-sen, ama d ismawen n yidgan akken ma llant taggayin-is akken id-yenna *DUBOIS, J ; d wiad. (1999 : 334)*, « *tasnisemt d aḥric deg tesnawalt, tzerrew tadra n yismawen imazlayen. tazrawt-a tebda yef temident i yerzan ismawen n yimdanen akked d temidegt i yerzan ismawen n yidgan»<sup>1</sup>*

##### II.1.3.Awal yef temidegt

Tasmidegt d yiwwet n tfurkect tagejdant deg tesniemt, tzerrew ismawen n yidgan d wassayen-nsen deg tmetti d umezrui.

##### II.1.3.1.Tagmażar

Tasmidegt d awal yettuylal deg tegmużar yer sin n wawalen «isem + adeg» s tmerna n tecređt n wunti yuylal tasmidegt .

---

<sup>1</sup>« L’onomastique est une branche de la lexicologie étudiant l’origine des noms propres. On divise parfois cette Étude en anthroponymie (concernant les noms propres de personnes) et toponymie (concernant les noms de Lieux. »

### II.1.3.2.Tabaddut-is

Tasmidegt d tussna icudden yer tesnilest ad d-naf, **DAUZAT, A. (1939)** « *yenna-d d akken*« *tasmidegt d tussna tasnilsant, tizrawin tisnilsanin llant deg tayult n tesnilest, tarrayt-nsent d tasnilest* »<sup>2</sup>.

Tasmidegt d tussna yettekin yer tesnisemt d tussna s wazal-is, iswi-ynes agejdan d anadi yef tadra n yismawen n yidgan akked unegmu-nsen seg tallit yer tayed.

Yenna-d **DUBOIS, J. d wiad. (1994: 485)** fell-as « *tasmidegt tzerrew tadra n yismawen n yidgan d wassayen-nsen tutlayt n tmurt, tutlayin tiberranyin, tasmidegt tebda yer yimrakalenyef snat n taggayin tin i izerrwen ismawen n waman( tismamant), tin i izerrwzn ismawen n yidurar (tamsedrart)* »<sup>3</sup>.

### II.1.3.3.Azal-is

Tasmidegt yef wakken tella deg tmusni-nney d tussna izerrwen ismawen n yidgan, tadra-nsen akked yinumak-nsen, maca yur-s iswan-nniđen, gar-asen asekfel n umezruy n yegduden deg tmura, d unadi yef wawalen yejlan deg tutlayt, ilmend n **DAUZAT, A. (1939: 9)** « *tasmidegt d aħric deg teklisemt tinmettit, tesselmad-ay amek i ttseminn ilmend n talliyin d idgan i tuddar d temdinin, tayulin d yiğran, isaffen d yidurar, tessegzay-ay-d iman ayerfan, timuylīwin-is akked wallalen-is deg usenfali* »<sup>4</sup>.

Gef waya s wallal n tesmidegt nezmer ad nissin idles, tasređt, umyiten, ansayen d wayen akk yeqqenen yer tmetti, acku tettunhsab d aferdis n cfawat d uzamul n lebni adelsan n tmetti.

---

<sup>2</sup>1939 la toponymie française : sb24 « la toponymie est une science linguistique, les études linguistiques sont du ressort de linguistique, leur méthodes est linguistique »

<sup>3</sup> «la toponymie est l'étude de l'origine des noms de lieux, de leurs rapports avec la langue de pays, les langues d'autres pays ou des langues disparues, la matière est généralement divisée selon la géographie(il existe des spécialistes des noms des fleuves « hydronymie »,des noms demontagnes « hydronymie »».

<sup>4</sup>« La toponymie constitue d'abord un chapitre précieux de psychologie sociale, en nous enseignant comment on a désigné, suivant les époques et les milieux, les villes et les villages, les domaines et les champs, les rivières et les montagnes, elle nous fait mieux comprendre l'âme populaire, ses tendances mythiques ou réalistes, ses moyens d'expressions. »

Tasmidegt yur-s azal ameqqrans yes inezmer ad negzu ismawen d yinumak-nsen iħeqqaniyen, d tussna i iggan afud i waṭas n tmussniwin-nniđen am umezruy, tasnalest...atg s uħraz-is n yismawen id-yegran deg tasut tamirant, d tin yellan d aħbalu n yimusnawen ney imazrayen ttagħġid tasleħt i wayen id-yegran d ismawen deg tsutwin tiqburin i yesean anamek yeffey i yehricen-nniđen am tesreħt, amezruy, agama, tawnadt...atg.

### II.1.3.4. Taggayin n tesmidegt

Tasmidegt tebda ȸef waṭas n taggayin ilmend n **TIDJET, M. (2013)** « *ula d nettat tebda ȸef waṭas n tayulin : ismideg yakan id-yelhan d yismawen n yidgan yesean ccan, tismidegmżit i yellan d iswi i yismawen n yidgan imazzyanen, tismamant i yismawen imażlayen n yidgan i deg ttazalen waman ney yiġbula n waman...»<sup>5</sup>.*

#### II.1.3.4.1. Tasmiddent

D aħric seg tesnisemt, d tin i yellan i tezrawt n yismawen n yidgan i yesean assay d yismawen n yemdanen akken id-yenna **ATOUI, B. (1996: 112)** « ismidden d isem n umdan ney n ugraw n yemdanen, ttuseqdacen i uskan n yidgan.»<sup>6</sup>, ma yella ȸer **DUBOIS, J. d wiyađ. (1999: 39)**: « *Tasnismident d aħric seg tesnisemt tzerrew tagmużar d umezruy n yismawen n yimdanen* »<sup>7</sup>

#### II.1.3.4.2. Tasmamant

Dawal uddis s snat n tayunin ( isem + aman), d aħric gar yiħricen n tesnisemt d win id-yelhan i tezrawt n yismawen i ilan assay d waman akken id-

<sup>5</sup> « ...elle-même subdivisée en plusieurs sous-branches : toponymie proprement dite, qui s'intéresse aux noms de lieux d'une certaine importance, la microtoponymie qui a comme objet les noms des lieux-dits, l'hydronomie pour les noms propres de cours et des sources d'eau ou tout autre lieu ...».

<sup>6</sup> « Un ethnyme est un nom de personne ou de groupement de personne, utilisé dans la désignation des lieux. »

<sup>7</sup> « C'est la partie de l'onomastique qui étudie l'étymologie et l'histoire des noms de personne. ».

yenna ATOUIS, B. (1996: 87) : « *isemaman d isem amazlay yettunefk i yidgan i yesean dima ney tikwal aman, s talya yuzlen ney taqqurant* »<sup>8</sup>

### II.1.3.4.3.Tasmadrart

Dahric gar yiħricen n tesnisemt tzerrew ismawen I yesean assay d idurar, d tyaltin, d tewririn ney d kra n wayen id-yemmalen ayen yessawnen, ayen ur nelli d luċa.

### II.1.4.Tusniwin yesean assay d temsildegt

Tasmidegt d tussna i iqeddeċen yef yismawen n yidgan s wallal n tmusniwin-nniđen ney sunekcem-nsent akken id-yenna AHMED-ZAID, M. (1999 : 16) : « *Iswi agejdan n tezrawt tasmidgant,d anadi yeftadra n yismidgen, aya yessefk ad yili usiwel i yiferdisen n yisallen izemren ad d-fken tungiwin-nniđen yemmyekcamen ta deg ta deg temsildegt am : amezrui, tarakalt, tasnalest, ladya tasnilest* »<sup>9</sup>.

Ad d-nebder kra n tussniwin d wamek izemernt ad d-kecment yef temsildegt

#### II.1.4.1.Tasnilest

Tasnilest d tussna n tutlayt sumata, tasmidegt tesseqdac atas n yiħricen n tesnilest am tesnamka, tasnalya, tagmużar, tasnilest d allal iseg nqeddec yef temsildegt nezmer ad d-nini d akken ma ulac tasnilest ulac tasmidegt.

#### II.1.4.2 .Tarakal

---

<sup>8</sup>« Un hydronyme est un nom propre appliqué à un lieu caractérisé par la présence permanente ou temporaire de l'eau, sous forme liquide ou solide.».

<sup>9</sup>« L'objectif principal de la recherche toponymique étant de remonter à l'origine des toponymies, il va Falloir appeler aux éléments d'information qui peuvent nous apporter les autres disciplines, c'est là qu'en fait l'imbrication à l'interprétation de la toponymie avec les disciplines comme l'histoire, la géographie, la socio-anthropologie et surtout la linguistique ».

Ma nmuqel deg wawal-a uddis « tasmidegt » ad d-naf d akken leqdic-is ila assay akked trakalt, taneggarut-a d yiwwet gar inurar yur teqqen tizrawin-is, d aybalu iseg id-tettagem isental n unadi-ynes, d usegzi n wassayen n yal tardast akked d yidis d kra yellan d tiymert deg umadål.

Tarakalt Seg tussniwin tigejdanin i tesseqdac temidegt ad d-naf akkentesea azalmeqqren deg usnerni n temidegt, acku ismidgen ttuylalen yer ugama, leşnaf n wakal, aneżwid ubeddel-is afara n tfellaht, tawsit n wakal, imyan .atg, annex-a yettekki deg ubeddel n yismawen n yidgan.

### II.1.4.3.Amezruy

Amezruy d tmusniwin n yezri n talsa akked tmettiyin n yemdanen,d tussna izerrwen ayen yezrin d unadi yef usekfel-is s useqdec n kra n wallal yettunefken d ubrid yettawin yer wannect-a, am usekfel n yiyyiżen, izuran n yal tawwsa taqburt, iżerman d yiselsa akked wayen-nniżen yellan imir-nnid tarrayin n umezruy s tenmegla yer azermezruy, takkayin yettwasnen s tira.

Ma nger tamawt yer wassay yellan gar umezruy d temidegt, ad d-naf akken amezruy gar tussniwin tigejdanin yettaken afud i usnerni n temidegt, amesdfer n tsutin, abeddel n wadeg n tmezdujt, tuddsia tayerfant, ney ulama d abeddel n tasut yakan igellu-d s ubeddel n yismideg.

### II.1.4.4.Tasnamka

Tasnamka d tafurkect n tesnilest d tin i izerwen inumak n wawalen, akken id-yenna **CHERIGUEN, F. (1993: 23)** : « *tasnamka ur terzi ara kan asegni n yismidgen, inefkan n tesnawalt, n tesnalya, n temsislt, n tegmużar, n usidnawal akked usismel ilmend n tayulin, zemren ad d-fken asegni usdid* ».<sup>10</sup>

---

<sup>10</sup>«Elle ne concerne pas seulement l'interprétation des toponymes. Des données découlant de la lexicologie morphologie mais aussi de la phonétique et de l'étymologie, ainsi que de la statistique lexicale et du classement par domaine pouvons alors être expliquée avec un maximum de précision ».

Tasmidegt d tin yesseqdacen tasnamka akken ad tessegzi ismidgen, tasnamka dayen tesseqdac yer tama inefkan n tmusniwin-nniđen akken ad d-tessegzi ismidgen am tesnawalt, tasnalya .atg.

### II.1.4.5.Tasnalest

Tasnalest d allal agejdani itseqdac tesmidegt, acku tekki deg ussiley n tuget n yismidgen, llan s waṭas n yismawen yeqqnen yer tesredt , ansayen, assayen n timmarawt.atg.

**Md:deg tmurt-nney ad d-naf atas n yismawen n twaculin:** At qassi,at eissa id-yekkan seg yismawen n yemdanen akken d ayen i llanyismidgen: iyil ali, yemma guraya, timezrit.atg , id-yekkan seg yismawen n yemdanen.

### II.1.4.6.Asiđnawal

D allal s wacu nezmer ad nzer anwi ismideg yugten yef wayed, anta taggayt yugten yef tayed, anti tutlayt id-yefkan ugar n tayed, ilmend n wanect-a **CHERIGUEN, F. (1993)** : yenna-d : «*asiđnawal yeskan-d deg kra n temnađt ma yella ismawen nyidurar i yugten yef wid n waman[...], yeskan-d d ayen anta taggayt n yismidgen yugten deg temnađt tagtutlayt akken ad nzer anta tutlayt i d-yefkan atas n yismawen imazlayen».<sup>11</sup>*

### II.1.4.7. Tasnawalt

D tussna icudden yer tezrawt n umawal, tgellemawal n umawal, tbeded yef snat n tussniwin tigejdanin deg tesnilest tasnamka akked d tesnalya.

#### II.1.4.7.1.Awal

D yiwwet n tayunt deg tutlayt yesean anamek yezmer ad-yilli d amyag, d isem ney seg yiferdisen n tjerřumt ama d tanzejt ama d tazelya, ilmend n

---

<sup>11</sup>« Elle répond, par exemple, à la question de savoir si dans une aire géographique donnée les noms de relief sont plus ou moins importants que les hydronymes [...]. Elle peut contribuer efficacement à l'évaluation d'un type toponymique, particulièrement dans une aire plurilingue, pour déterminer quelle langue a fourni le plus ou le moins de noms propres. »

**DUBOIS, J ; d wiyat. (1999: 312):** « deg tesnilest tansayt, awal d aferdis n tutlayt yesean anamek, yeddes s yiwen ney s waṭas n yimeslicen [...]. Deg tesnamka, awal yeskanay-d tayawsa (anmas), tigawt ney addad (amyag), tayara (arbib), assay (tanzeyt)...atg »<sup>12</sup>

### II.I.4.7.2. Amawal

D agraw n wawalen n yiwwet n tutlayt , ney d agraw n tayunin tisnamkanin i yellan deg yiwwet n takkayt, ney yiwwet n tallit .

### II.1.4.6.3.Azar

Azar d agraw n tergalin deg wawal, yezmer ad ilint ad ttekkint yer yiwwet n twacult deg talya kan.

Azar d aferdis adday yezdi tayunin n yiwit twacult tamawalant daxel n yiwwet n tutlayt ney twacult n tutlayin, deg tmaziyt llan sin n lesnaf n yizuran

### II.1.4.6.3.1. Azar amawalan

Dazar yezdin tirgalin yellan deg yiwwet n twacult tamawalant ama deg talya ney deg unamek

### II.1.5.7.3.1. Azar argalan

Dagraw n tergalin yemqaraben, yerza talya kan maca anamek-is yezmer ad yemgarad seg twacult yer tayed Md: Ls → les, iles, ales.

## II.2.Tasnalya

### II.2.1.Tabadut n tesnalya

Tasnalya d aswir seg yiswiren n tesnilest i izerrewen talya n wawal sumataama d isem ama d amyag **DUBOIS, J ; d wiyat. (1999: 345):** « tasnalya

---

<sup>12</sup> « En linguistique traditionnelle, le mot est un élément linguistique significatif composé d'un ou de plusieurs phonèmes [...] sur le plan sémantique, le mot dénoté un objet (substantif), une action ou un état (verbe), une qualité (adjectif), une relation (préposition),...etc. ».

*d aglam n yilugan iyeselħayen tayessa daxel n wawalen, d aglam n teyssa n wawalen yefy iwwetn tikkelt, d asdukkan n wuddusen deg tefyirt ilmend n ullugen. »<sup>13</sup>.*

Deg tmaziyt awal yezmerad-yili d isemamw akken iyezmer adyili d amyag, maca yal yiwen seg-sen yesea ticrađ i as-d-yezzin.

### II.2.2.Isem

Isem dawal id-yemmalen amdan,ayersiw ney d tayawsa, yettbeddil talya ilmend n tewsit, amdan akked waddadyer **NAiT-ZERRAD, K. (1995: 44)** : «*isem yezmer adyili d amilanney d arbib, Amilan yezmer ad d-yeskenamdan, ayersiwneyd tayawsa, arbib yettkemmil yesegzay-d tayara n umilan, isem yesea tawsit (amalay, unti), amdan (asuf, asget), addad (ilelli, amaruz)*»<sup>14</sup>.

Ma yella ilmend n **CHAKER, S. (1991: 125)** yesbadu-d isem deg wawaliś yenna-d : «*isemyettili-d s usdukkel n użar am wawalan, d uskimanisem akked tecrađt tigejdanin*»<sup>15</sup>.

#### II.2.2.1. Ticrađt tigejdanin n yisem

Isem dawal id-yemmalen amdan,ayersiw ney d tayawsa yettebeddil talya-s ilmend n tewsit, amdan akked waddad.

##### II.2.2.1.1.Tawsit

Deg tmaziyt tawsit d tasmilt gar tesmlin tijerrumanin, d nettat i yessemgarden gar umalay d wunti, ad d-naf isem amalay akked d yisem unti yal yiwen s tecrađ-is s wacu yettwaeqal, sean aṭas n wassayen iten-icerken am wassay n tuzzuft (aqcic, taqcict), assay n usemzi d usemżer (aqerruy, taqerruyt),

<sup>13</sup>« La morphologie est la description des règles qui régissent la structure interne des mots. La Morphologie est la description à la fois de la structure interne des mots, règle de combinaison des Syntagmes en phrase»

<sup>14</sup>3 « Le nom comprend les substantifs et les adjektifs. Ils sont tous deux des mots variables. Le substantif désigne une personne, un animal ou une chose, l'adjektif le complète, il exprime essentiellement une qualité de substantif. Le nom varie en genre (féminin, masculin), en nombre (singulier, pluriel), et entât (libre, annexion)»

<sup>15</sup> «Le nom est défini par l'association d'une racine lexicale, d'un schème nominal, et de marque obligatoire »

assay n ugraw akked uferdis (abelluđ, tabelluđt) akked d wassay n usmenyer akked d umagnu (axxam, taxxačt)

### -Amalay

Isem amalay sumata ibeddu s krađ n teyra akken id-yenna **NAiT-ZERRAD, K. (1995: 44)**: « *isem deg tmaziyt, sumata ibeddu s yiwwet gar teyra-ya (a,i,u)* »<sup>16</sup> maca yezmer ad-yili ibeddu s teyra am yismawen isuddimen ney kra n yismawen iżreṭṭalen

**Md :**

Ismawen i ibeddun s teyra	Ismawen i ibeddun s tergalt
Aftis, iżvaladen, adengu, ulman	Qurci, ddellaġ, sensal, budeqqa

### -Unti

Sumata yettili-d s tmerna n « t » yer tazwara akked d taggara n yisem amalay, ney yer tazawara kan, akken d ayen tikwal yezmer ad yili d isem unti war amalay **Md :**

Isem unti :(t) + amalay + (t)	Isem unti : (t) + amalay	Isem unti war amalay
Taxxamt, tiyilt, tagrurt	Tixribin, tiyaltin, tiwririn	Tala, taewint

---

<sup>16</sup> « Le nom masculin commence en générale par une des voyelles initiales (préfixe d'état : ( a,i,u)) »

### II.2.2.1.2. Amdan

Γer **DUBOIS, J ;d wiyat. (1999: 325)** yenna-d d akken :«*Amdan tasmilt d tasmilt n tjerrumt temmal-d ismawen id-yeskanen imdanen, iyersiwen ney tiyawsiwin »*<sup>17</sup>, yesea asuf akked usget

#### -Asuf

D aferdis n tjerrumt seg tesmilt n umdan dayen id-yeskanen asuf deg yismawen , yiwwet n tyawsa ney yiwen uferdis.

**Md:**tala, asyal, aħriq, adengu

#### -Asget

Dayen id-yeskanen ugar n yiwen uferdis, D ayen id-yemmalenaħas n tyawsiwin,

**Md:** timrijin, tiliwa, iħerqan.

### II.2.2.1.3. Addad

Addad d tasmilt n tjerrumt, tessemgirid gar n waddad illeli d waddad amaruz, addad yerza tiyri tamezwarut n yisem akken id-tenna **AISOU, O. (2008: 60)** « *addad d asmil ajerruman i yessenmegalen gar n waddad illeli d waddad amaruz »*<sup>18</sup>, yezmer ad ylli d amalay ney d unti.

#### -Addad illeli

Deg yisem n tmaziyt d tiyri tamezwarut n wawal id-yesbanen addad illeli, s unamek-nniđen d talya taherfit n yisem

**Md :** aftis, akal, aswel.

#### -Addad amaruz

<sup>17</sup>« Le nombre est une catégorie grammaticale reposant sur la représentation des Personnes, animaux ou objets, désignés par des noms. »

<sup>18</sup>« C'est une catégorie grammaticale qui assure l'opposition entre l'état libre et l'état d'annexion ». Tazrawtnnig n turagt(taseddawit n Bgayet2007/2008)

Addad amaruz yettili-d s ubeddel n teyritamezwarutdegyisem,tiyri-s ney tignatin-iszemernt ad-ilint d asemmad imsegzi ney d asemmad n yisem akken d ayen yezmer ad yili d asemmad arusrid

**Md** : uftis, wakal, uswel.

### II.3.Isem amazlay

**CAMPROUX, C** deg tezrawt n **SAYAD. (2004)** akken yeered ad yessegzi tasnisemt ilmend n wayen id-yenna « *gar n wuguren isnilsanen id-tetmagar tesnisemt, d ugur n usbadu n yisem amazlay, akken id-tetmagar tesnilest deg usbadu n tutlayt , id-tetmagar tesnisemt uguren deg usbadu n yisem amazlay i yellan d iswi n tezrawt n tesnisemt , ur tessawed ara ad d-tesbadu isem amazlay ».*

Aḥric

n

tesleḍt

### III. Aħric n tesleħt

Aħric wis krađ icud yer tesleħt deg-s ad d-nawi awal yef tarrayt i nedfer deg tesleħt akken ad d-nsegzu inumak n yismidgen yellan deg wammud, tarrayt-a n tesleħt terza tasleħt tasnalγant akked tesleħt tasnamkant, tamenzut-a d tin i deg ad d-nekkes azar n yal ismideg, ticrad-is tigejdanin, ma yella deg uħric wis sin yerza anamek n yismiddeg akken id-nnan yimsulja d wakken yella unamek-is deg yisegzawalen i nesseqdec, ma yella ur nufi ara ad d-nefk turdiwin s-yin akkin ad d-nefk yer wacu yeqqen n usemmi-ynes akked d tutlayt-is .

#### III.1. Taħleħt n yismawen iħerfiyen

##### 1.AFTIS √FTS

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Aftis: d adeg id-yezgan yef yiri n wasif. (**Imsulja**)
- D adeg yesean nnadha yezga yebzag ( **J.M.D, 1982 sb240** )
- D adeg id-yezgan gar sin yidurar. (**M.t sb139**).
- D isem n tmaziżt yedder deg waṭas n tantaliwin n tmaziżt.
- Yeddem isem-a imi d win id-yizgan deg wadeg ideg ugten waman, yeqqen yisem-is yer waman.

##### 2. Addagen √DG .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Yesea anamek n lmerj yezga-d deg udrar yebda d iħwiġen yeffey i taddart (**Imsulja**).
- War anamek yer (**J.M.D.**)
- Addagen : yesea anamek n useklu, ney n ttejra ( **MOKRANE, Ch. 2007 sb 246** ).
- D isemideg yeqqnen yer yimyi.

- D isem n tmazight yella deg kra n tantaliwin.

### Tamawt

D isemideg yellan deg tudrin i ay-d-yezzin, d isem n tmaziyt i nesseqdac deg wadeg-is isem n taerabt ttejra.

### 3- Adengu √DNG.

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- War anamek (**Imsulya**).
- D asyar s-wayes xedmen tidencet ney d tayawsa ideg ttefsaren iniyman (**J.M.D, 1982 sb 145**)
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-nes yer yimyi.

### 4-Ahemam √HM .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Ahemam :d adeg yeččuren d tiregwa (**Imsulya**).
- D iger yer yidis n wasif. (**J.M.D, 1982 sb 322**).
- Γef waya fkan-as isem-a imi d adeg yuder yesea tiregwa ney iyzran yef yidis.
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer waman.

### 5-Ahfir √HFR.

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Ahfir d ayen yużzen yuder yef wayen yellan sdat-s (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 284**).
- D adeg yudren yef wayen i as-yezzin, yef waya i as-fkan isem-a, yeqqen usemmi-ynes yer wakken temmug talya-s.
- D isem id-yekkan seg tutlayt n taerabt seg umyag ḥfer .

### Tamawt:

Aħfir disemideg yellan s waṭas deg tmurt-nney, d awal n ta'erabt, yesean anamek n teżżut.

### 6.Akeddar √KDR .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Akeddar d acruf, ney d taseddart i imeqqren ur nesei ara abrid( **Imsulya**).
- War anamek yer J.M.D.
- yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg.
- D isem n tmaziżt.

### 7-Ayrib √VRB .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Ayrib : yesea anamek n użelluy n yiċċi, ur yemgarad ara qef unamek n ( **Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 624**).
- Yeddem isem-a acku deg wadeg-a yettey়lay yiċċi zik.
- Yeqqen usemmi-ynes yer talya-s tarakalant imi d adeg d idurar i as-d-yezzin.
- D isem id yekkan seg ta'erabt.

### Tamawt:

ayrib d ismideg ur nettwazdey ara, d win yellan deg temnađin n Leqbayel, yezmer ad-yeseu sin inumak win id-nessegza yakkan akked użrib: win iżaben ibeddel tamurt, ney d aberrani.

### 8-Asyax √SYX .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Asyax : d ayen id-yettey়layen, ney dayen id-itsaxen ( **Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 801**).

- D adeg ideg yettsix wakal yeddem isem-a imi yettsax wakal-is. Yeqqen usemmi-ynes yer wakal.
- D isem n tmaziyt yekka-d seg umyag sax, ttsix .

## 9-Aswel √SWL .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.

### Turda 1

- Yezmer ad yili d agelmim ameqqran, imi yella deg-s ugelmim, akken dayen ismideg n uswel i yellan deg tigejda yella deg-s ugelmim.

### Turda 2

- yezmer ad yili d isem id-yekkan seg umyag sawel, anamek-is tiyri .

### Turda 3

- Akken dayen yezmer ad yilli d isem id-yekkan seg tyawsa (taswalt = taqerdilt) teqqen yer kra n tedyant. D isem n tmazight deg talya.

## 10-Azru √ZR.

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Azru : d ablaż ameqqran. (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb255**)
- d adeg yella deg-s üzru s waṭas dya yeddem isem-is.
- D isem n tmaziyt yella deg waṭas n tantaliwin-is, yeqqen yisem-is yer üzru.

## 11-Bander √BNDR .

- D isem amalay, asuf, amaruz.
- Imsulya d adeg n teksawt zgan deg-s imeksawen (**Imsulya**).
- Bander : d tayawsa s wacu i cenun d abendayer (**J.M.D,1982 p29**).

## Turda

- imi d adeg n teksawt, tilawin ttawint abendayer s wacu i dehhunt.
- D isem n tantala taqbaylit ( tamaziżt).
- D isem yesċan assay akked umezruy n wadeg, yeddem isem-a imi yezga ubendayer yendeh deg-s.

## 12-Criħa √CRH .

- D isem unti, asuf, war addad.
- War anamek yer yimsulya.
- Criħa : d adeg yettwazedyen s tmusni-nnej n taddart-a akked wid i nesteqsa, nezra taddart-a mazal ttfen deg tjaddit xeddmien timecradt.
- Seg użar n wawal CRH d win kan iquerben yer wawal n tecriħt.
- D tacriħt n weksum (**J.M.D, 1982 sb108**).
- D isem n taerabt ula deg talya
- Semman-as akka acku yeqqen yer tmecrediblet anida bettun ticriħin.
- Yeqqen yisem-is yer umezruy n wadeg-a.

## 13-Ddebħha √DBH .

- D isem unti, asuf, war addad.
- War anamek yer yimsulya.
- Ddebħha : d timezliwt i d anamek i ay-d-yefka (**J.M.D, 1982 sb 129**) .
- d adeg n tmezliwt deg tmecrediblet, yef waya yeddem isem-is
- yeqqen yisem-is yer umezruy.
- D awal n taerabt ula deg talya.

## 14-Dellaġ √DLG

- D isem amalay, asuf, war addad.
- War anamek yer (**Imsulya; J.M.D. 1982**)

- Dellaġ : yesea anamek n ureqqem deg ufexxar,deg tantala n tatergit (**asegzawal n M.A.H, 2008 sb 37**), maca deg tantala taqbaylit nseqdac-it s (g) dellag.
- Yeqqen usemmi-ynes yer umezruy n wadeg imi deg-s i ttreqqimen iqbaċ yemmugen s yideqqi.

### Tamawt

Imyaren-nney mazal seqdacen awal (dleg, yettdelib ideqqi) meenā yer wayen yerzan kan ideqqi deg teqsiđin-nsen n umezruy.

### 15-Ibeckuren √BCKR .

- D isem amalay, asget, addad lelli.
- Ibeckuren : d adeg anida tteqqeden afexxar (**Imsulya**).
- yesea anamek n tħawsa i yemmugen s ufexxar d timdewwert, imi-s d ameziyan xeddemien deg-s lmerqa nej tamemt (**J.M.D, 1982 sb 06**)
- D isem n tmaziżt
- D adeg ideg tteqqeden afexxar zik yef waya i as-fkan isem-a yeqqen yer yisem n tħawsa .

### Tamawt:

Abeckur : d awal mazal yettuseqdac deg kra n temnađin n tmurt n leqbayel, d adeg ur yettwazdayen ara.

### 16-Ibehħal √BHL .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Ibehħal : anamek-is d timxlejt (**Imsulya ;J.M.D, 1982 sb 16**).
- D ismideg n udrum zedjen deg yiwen yiżil deg tama d akeddar, deg tama-nniđen d wayed dya fekan-asen isem-a.

- Yeqqen usemmi-s yer umdan.
- D isem n tutlayt n tmaziyt,

### 17-Iberyat √BRVT .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- War anamek (**Imsulya ; J.M.D, 1982**).
- Aberyut ; deg tantala n tcawit d akal ur iseħħan ara. (**X.S sb 20**).
- yeqqen usemmi-ynes yer wakal.
- D isem n tmaziyt.

### Tamawt

imi tameslayt-nney ( buendas) yella d acu i nesseqdac kif kif akked icawiyen, nufa-d akken d tidet akal n wadeg-a ur işseha ara.

### 18-Ičibuben √ČB .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Ičibuben : d tacentuft-nni taberkant i yesea ufrux n tibib yef uqerruy-is. (**J.M.D, 1982 sb 72 ; B.B.T, 2011 sb 364**)
- D ixef n tiyilt elayen (**Imsulya**).
- yeddem isem-a imi d adeg elayen s waṭas( d ixef n udrar),
- D isem n tmaziyt, yeqqen yisem-is yer talaya-s tarakalant.

### Tamawt

ičibuben d ismideg n yiwen n udrum zedyen deg yixef n yiwen yiżil, talya taraklant n wadeg-nni tettak anzi yer ucentuf n ufrux n tibib.

### 19- icubanen √CBN.

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- War anamek yer (**J.M.D**)
- Acuban : d ajeġġig n tefsut (**Imsulja**)
- D adeg yeċčuren d igran tgħemm deg-s nneċċma .

### 20- Ideħdah √DH .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Deħħdeħ : d tiyita, leflani yesdeħħdeħ wayed (**Imsulja**).
- D ayen id-yedran ney id-iderrun mebla ma nebna fell-as, yedeħħdeħ-d (yusa-d) inebgi yer uxxam ur nurġi ara tinnubga-ynes. (**J.M.D, 1982 sb135**)
- Ur nezri ara ayżeर isemman akka.
- D isem n tmaziyt.

### 21.Iderajjen √DRJ.

- D isem, amalay, asget, addad ilelli.
- Aderrajji : d şşenf n yimyi n uzemmur (**Imsulja**).
- Anamek-is d tiseddarin, yekka-d seg umyag derrej (tikli n leeqel).(**J.M.D, 1982 sb155**)
- D adeg id-yezgan deg yiżil yesukser yeċčur d tiderjt (d tiseddarin).
- Semman-as akka acku yeċčur d tiseddarin, yeqqen yisem-is yer talya n wadeg-nni.
- D isem n taerabt.

### 22- ihennusen √HNS

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Deg usegzawal (**M.T sb 222**) yessiegza-d ahensi s unamek n trewla, ney n uŷšab

- Ihennusen : yesea anamek n wayen i iweeren, ney n wayen yessagaden.
- D adeg yessuks talya-s am ukeddar ney am ugmir, d adeg yellan yewżeer i usakel ney i uzgar.

### 23- ihembazen √HMBZ

- D isem, amaly, asget, addad ilelli.
- War anamek yer yimsulja
- Yesea anamek n d akrec s tuymas s talya n umhebez (**M.T, sb 217**), imi deg tmaziyt tella tin n umsezwer d usgri n yisekkilen .
- D adeg yellan deg tezgi, yeqqen unamek-is yer yiġeršiwen yettkericen
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer wayen yeđran deg-s.

### 24- Iherqan √HRQ .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- D ššenf n yimyi yellan deg tefriqt ugafa d injel ney d amaday (**J.M.D, 1982 sb 338**).
- D ayen yeryan, ney d ayen yessumren iwala yiṭij. (**Imsulja ; B.B.T sb 275**).
- yeddem isem-a imi d adeg i walan ur yesei ara atas n yiseklañ ara d-yefken tilli yeqqen usemmi-ynes yer wakken yemmug.
- Disem n taerabt yekka-d seg yisem n ḥariq.

#### Tamawt:

Iherqan d awal yesean anamek nniden deg teqbaylit, d iger ney d igran yesean tilissa.

### 25-Ilmaten √LM.

- D isem amalay, asget, ilelli.
- Ilmaten : d adeg anda yella imyi n ulmu (**Imsulya**).
- D adeg yesean aman nnda akked d tizegzewt (**J.M.D, 1982 sb 454**).
- D ismideg Yeqqen usemmi-ynes yer waman.
- D isem n tmaziżt.

### 26. Imaccaden √CD .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- War anamek (**Imsulya ; Isegzawalen**)
- **Turda**

D ismideg yesean talqa-s tessukser anamek-is yekka-d seg tuccda amyag cced

Yeqqen usemmi-ynes yer wayen nnidēn

### 27. Imessaliten √SL .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.

#### Turda

imessaliyen d adeg yersen yeċċuren d iżdi (Rrmel) imi d adeg yellan deg wassif snuzun-t yef waya yezmer ad yili yesea anamek n yimdanen i ixeddemen iżdi.

### 28- Imseddeqen √SDQ .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- War anamek (**J.M.D, 1982**)
- Imseddeqen: d wid yettseddiqen ney d wid ixedmen l-xir (**Imsulya**)
- D adeg yeċċuren d igran ugten deg-s yinurar, wid ixuṣṣen ney iżawaliyen s-yin id-ttawin leċċur ( lqut) i twacult-nsen.
- Yeddem isem-a imi d adeg anida ttseddiqen.

- Yeqqen usemmi-ynes yer umdan.
- D isem areṭṭal newwit-id seg taerabt.

### 29-Iyladen √VLD .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Anamek-is d ayalad .( **imsulya** )
- war anamek yer (**J.M.D, 1982**)
- Aylad : nufa-t yesea anamek n ubrid deg tantala n tumzabt akken d ayen i yesea yiwen unamek (**M.CH, 2007 sb 262**).
- D isem n tmaziyt.

### Tamawt

Aylad d isem n ubrid i d-yekkan seg uyalad imi tammurt n leqbayel abrid-is nej iberdan-is merra ttwaxedmen s ublađ s talya n uyalad dja yeddem isem-is.

### 30-Isyalen √SYL .

- D isem amalay, asget, ilelli.
- Isyalen Anamek-is d iħemmalen ( **Imsulya** ).
- War anamek yer (**J.M.D, 1982**)
- Adeg-a d win yessean aħas n yiżezran, talya-s d agadir yesukser, akal-is d win ur išeħhan ara, ttawint waman, yuval yeċčur d iħemmalen.
- D isem n taerabt yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg-nni.

### 31-Ierican √ERC .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Ierican : d imyi nej d aseklu n tżurin ( **Imsulya** ).
- D takanna nej d ayen yellan nnig n uddaynin deg tyessa n uxxam aqbayli. (**J.M.D, 1982 sb 999**).

- yeddem isem-a acku llan deg-s isekla n tżurin, yeqqen yisem-is yer yimyi

### Tamawt:

Ierien : d ismideg yellan s waṭas deg temsilegt taqbaylit yeqqen usemmi-ynes yer yimyi n tżurin, maca talya s-wayes yemmug ueric ( imyi ) tcuba talya n tkana (axxam nnig udaynin), syin akkin yeddem isem-is.

### 32-Ierqab √ERQB .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Aierqub : d icig n tzemmurt (**Imsulya**).
- d iger n uzemmur (**J.M.D, 1982 sb1002**).
- Yeddem isem-a imi d adeg yuget deg-s uzemmur, yeqqen usemmi-ynes yer yimyi.
- D isem n tmaziyt.

### 33-Ieazzugen √EZG .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Aieazzug : d win ur nsell ara( **Imsulya ; J.M.D, 1982 sb1014** )
- Semman-as akka acku d adrum amenzu-nsen ur isell ara.
- Yeqqen usemmi-ynes yer umdan.
- D isem n tmaziyt.

### 33-Ixerban: √XRB .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Anamek-is d ayen ixerben (**Imsulya**).
- Anamek-is d ayen yettwatun, nej d ayen ihujren yemdanen (**J.M.D, 1982 sb 905**).

- Fkan-as isem-a imi d adeg yeċčuren d ixxamen yeħlin, yeqqen usemmi yer talya n wadeg
- D isem n taerabt id-yekkan seg umyag xaraba.

### **34-iwecfan √CFN**

- D isem amalay, asget, addad ilelli.

### **Turda**

- Iwecfan səan anamek n yiflan  
D adeg yeċčuren d lkucat n lqermud səan talya n yiflan
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg.

### **35-iżurār √ZR**

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Azraż :d akal ur nelhi i tfellaḥt. (**Imsulya**).
- Yesea anamek n wakal ur neşlih ara i tfellaḥt ulac d acu id-yettmyin deg-s
- D isem n tmaziyt, yeqqen usemmi-ynes yer şṣenf n wakal.

### **36-Irzi √RZ .**

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Irzi: yesea anamek n ugzam nej n beṭtu (**Imsulya ;J.M.D, 1982 sb745**)
- Yeddem isem n yirzi imi d adeg i wumi yettwakkes ublaq yeqqen yisem-is yer uzru.

### **Tamawt**

yeqqen usemmi-ynes yer wayen yettriżen, d adeg i yellan d lbur dya rrant d agla n tfellaḥt, d isemideg ur nettwazdey ara.

### **37- Lmegħdul √GDL .**

- D isem, amalay, asuf, addad amaruz.
- Lmegdul : war anamek (**Imsulya**).
- yesea anamek n uħraz. (**J.M.D, 1982 sb 250**)
- Semman-as akka acku d adeg yeċčuren d tibehyar, d tlissa akked d lezrub
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg

### Tamawt

lmegdul adeg-a d win i ilan anamek n uħraz nej n umnae, d adeg yeċčuren d tibehyar i wumi i d-zzin s yiżaladen d lezrub, yeqqen usemmi-ynes yer yiħerqan yettwazerben ur ilaq ara ad tħeddiq ȸef tilist.

### 38. Qurci √QRC .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- War anamek (**Imsulya** ).
- Yesea anamek uşettel yeqqen yer uqeřru. qerrec, settel, qerrem. (**J.M.D, 1982 sb 673**).
- D awal n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer usħar.

### Tamawt

- Qurci d adeg yesean anamek n uqeřrem, d win i yesean aslen, abellu d yisekla i-seg ttqeřrimen asħar deg cetwa.

### 39. Senşal √SNŞL .

- D isem amalay, asget, war addad.
- War anamek yer (**J.M.D**)
- Senşal : d yiwen n wanaw n ublaq nessawal-as acequf. (**Imsulya ; B.Ben.T, )**
- D adeg yellan ȸef yiri n wassif yesea ablaq yettceqqif dya fkan-as isem yeqqenen yer uzru.

- D isem n tmaziżt.

### Tamawt:

senşal d isemideg ur nettwazdey ara yella deg-s ublađ i yettceqqif ney yettefruri imi d win ur išeħħan ara, xedmen zik s-yes tilwaħ s wayes yaren.

### 40. Tagma √GM .

- D isem unti, asuf, addad ilelli.
- Tagma : d adeg yesean tiliwa ttagmen deg-s yemdanen (**Imsulya**)
- Anamek-is d tigemmi d iger ney d ażegad tgħemmdeg-s neħħġi (J.M.D, **1982 sb 260**)
- Semman-as akka acku d adeg yesean aman yeccur d igran.
- Yeqqen usemmi-ynes yer waman.

### Tamawt

- Tagma d ismideg yesean aman, yesea ugar n yiwen unamek
- **Md:** Agem : ččar aman,
- Yegma: yemyur.

### 41. Tawəirt √ER

- D isem unti, asuf, addad ilelli.
- Tawəirt : Anamek-is d ayen i iweeren (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 998**).
- D adeg id-yezgan deg tezgi, talya-s taraklant d tin i iweeren s waħas, d adeg n teksawt yebeed yef taddart.
- Imi yesea tarakalt iweeren yeddem isem-a, yeqqen yer talya-s taraklant
- D isem n taerabt.

### 43. tegdud √GD

- D isem unti, asuf, addad ilelli.
- War anamek (**Imsulya ; Isegzawalen**).

### Turda

- Tegdud d adeg yeċčuren d aman icuba lmerj, zgan deg-s waman ur ttfakan ara ula deg unebdu, dya ttidiren deg-s aṭas n lešnaf n yegħad.
- Ur nezri ara yer wacu yeqqen isem-is.

### 43- Tigelmimin √GLM .

- D isem unti, asget, addad ilelli.
- Agelmim : d adeg yeċčuren d timedwin zgan deg-s waman, ttgellayen deg-s (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 257**).
- Fkan-as isem-a imi ttgelmimen deg-s waman , yeqqen usemmi-ynes yer waman.
- D isem n tmaziżt.

### 44. Tiburtin √BR .

- D isem unti, asget, addad ilelli.
- Lbur : d adeg yettwattun yuli-t umaday ney d adeg ur yettwameggel ara. (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb36** ).
- Yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg.
- Disem id-yekkan seg taerabt.

### 45. Tici √C .

- D isem unti, asuf, war addad .
- War anamek yer (**Imsulya**).
- Tici : d azru yettirriq (**J.M.D, 1982 sb 71** ) .
- Seman-as akka acku yella şşenf n yezra-nni deg-s.
- D isem n tmaziżt, yeqqen usemmi-s yer uzru.

#### 47. Tiġerdarin √DR .

- D isem unti, asget, addad ilelli.
- Ađerđar : d imyi i wumi ssawalen aslen. ( Imsulja ).
- war anamek (**J.M.D, 1982**).
- yerfed isem-a imi yella yimyi n weslen deg-s,
- D awal n tmaziżt, yeqqen yisem-is yer yimyan.

#### Tamawt:

d awal ur ssexdamen ara s tuget deg temnađin-nniđen. nseqdac-it yur-nej.

#### 48.Tiyeddiwin √TDW

- D isem amalay,asget, addad ilelli.
- Tayeddiwt :d aħric-nni n yimyi i yellan s-ddaw n wakal am taga,clatxa ( Imsulja ).
- Anamek-is d imyi xeddmien-t i seksu. (**J.M.D, 1982 sb 603**).
- D isem n tmaziżt, yeqqen usemmi-ynes yer yemyi.

#### 49. Taqiqawt √QW .

- D isem unti, asuf, addad ilelli.
- Taqiqawt : d imyi nej d tazzut timddewert.( Imsulja ).
- War anamek yer (**J.M.D, 1982** ).
- Imi d adeg yuget deg-s yimyi n wuzzu yeddem isem-a.
- D isem n tmaziżt, yeqqen usemmi-yness yer yimyi.

#### 50.Tiqiżent √QDN .

- D isem unti, asuf, addad amaruz.
- Tiqiżent : d axxam yemmugen s usyar ttqeggilien deg-s yimeksawen ( Imsulja )

- Ulac-it deg usegzawal n (**J.M.D, 1982**).
- D adeg yellan deg cfer yesea tamuqli yer yal tama, ttieassan deg-s tijunansen, yef yimkerden nej yef yixennaben, fkan-as isem-a yef uqiđun yellan deg-s.
- D isem n taerabt id-yekkan seg umyag yaqtinu, yeqqen usemmi-ynes yer wayen yellan deg-s

### 51-Timrijin √MRJ.

- D isem unti, asget, addad ilelli.
- Lmerj : d adeg yersen ugten deg-s waman ur tettfak ara deg-s tizegzewt. (**imsulya ; J.M.D, 1982 sb 515**)
- Yeddem isem-a imi d adeg itetfen aman.
- D isem n tmaziyt, yeqqen yisem-is yer waman.

### 52. Timzit √MZ .

- Imzi : d ablaq s wayes tħerricen lmus (**I msulya**)
- Anamek-is d ayen yettuqtent (**J.M.D, 1982 sb 531**).
- D mmis n tixsi ad d-ilal kan ad yemmet. (**X.Saed,2013 sb 115**).
- D isem n tmaziyt, yeqqen usemmi-ynes yer wayen nniđen

### 53. timżalin √MZL

- D isem unti, asget, addad ilelli.
- War anamek (**Isegzawalen**)  
D adeg yettwaxedjen d win i yeċčuren d isekla yettak-d yal şenf n igmayen (**Imsulya**)

### 54. Tawirt √WR .

- D isem unti, asget, ilelli.

- Tawirt : tesċa anamek n tiġilt (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 872**).
- D adeg yesean tawirt yef waya id-fkan isem-a
- Yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg-nni,tawirt.
- D isem n tmaziżt.

### 55. Turwazt √RWZ .

- Anamek-is d imyi ma yeċċa-t lmal ad yemmet (**Imsulya**).
- ulac-it deg usegzawal n (**J.M.D, 982** ).
- D adeg yuget deg-s yimyi n urwaz dya yeddem isem-is.
- D isem n tmaziżt, yeqqen yisem-is yer yimyi.

### Tamawt:

ismideg n turwazt d win ur nettwazdey ara semman-as akka acku yella deg-s yimyi n diri i lmal.

### 56.-Zzan √ZN .

- D isem amalay, asget, war addad.
- D yiwen n şşenf n useklu i yettilin deg yidurar i yeeløyen (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 949**).
- Semman-as akka acku yella deg-s yimyi n zzan
- D isem aqet-tal yeqqen yisem-is yer yimyi.

### III.2. Tasleħt n yismawen isuddimen

#### 1.Ibuazzagen √EZG .

-bu : d alyac n usuddem

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Aeezzug d win ur nsell ara (**Imsulja ; J.M.D, 1982 sb 1014**)
- D adeg yettwazedyen yeqqen usemmi-ynes yer tedyant
- Semman-as akka acku asyar-is išeħħha.
- D isem n tmazijt, yeqqen usemmi-ynes yer yimyi.

#### 2.Budayen

#### -Idayen √DV .

- D isem amalay, asget, addad amaruz.
- Idøyen : d ibla den imecħaq ( **Imsulja ; J.M.D, 1982 sb148** ).
- D adeg id-yezgan deg luða tameqqrant teččur d idøyen teweer i ufran, semman-as akka.
- D isem n tmazijt, yeqqen usemmi-ynes yer uzru.

#### 3.Budeqa

#### -Deqa √DQ .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz .
- ideqqi: d ssenf n wakal yes i ixeddemien iqbac nej allalen n tgella ( **Imsulja ; J.M.D, 1982 sb150** ).
- D isem n tmazijt, yeqqen yisem-is yer wakal.

#### 4.Bubesbasen

#### -Ibesbasen √BS

- D isem, amalay, asget, addad amaruz.
- Abesbas : D imyi ( **imsulya ; J.M.D, 1982 sb 53** ).
- D ismideg yella deg-s yimyi n ubesbas.
- D isem n tmaziyt, yeqqen yisem-is yer yimyi.

## 5.ibuħedduzen

### -iħedduzen √**HDZ**

- D isem amalay, asget, addad amaruz.
- Ulac-it (**Imsulya ; isegzawalen**).
- **Turda**

D adeg n luða yeċčur d igran d adrum yekka-d usemmi-s seg wawal ddeż,  
imi d awal it-iqerben deg użar.

## 6.ibenġeidren

**-Iben** : yemmaled tarwa d ariettal.

### -iĠeidren √**JDR**

- D isem amalay, asget, addad amaruz.

#### **Turda**

- D adeg yeċčuren d iyaladen ȣesxa anamek n leħyuđ.
- D awal n taerabt id-yekkan seg yisem n ġudran.

### III.3. Tasleħt n yismawen uddisen

#### 1. Acercur n lbarud

- Acercur  $\sqrt{CR}$ .
- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
  - D ssut n wama mi ara ttmirin (**imsulja ; J.M.D, 1982 sb 102**) .
  - Yeqqen usemmi-ynes yer ssut n waman.
  - D isem n tmaziyt.

-N : d tanzejt

- Lbarud:  $\sqrt{BRD}$  .
  - D isem amalay, war amdan, war addad.
  - Lbarud : d aħħalas n tmegħelt nej n ubeckið (**imsulja ; J.M.D, 1982 sb 42**).
  - D isem n taerabt yeqqen usemmi-ynes yer umezrui.

#### Tamawt

D ismideg yettuyal usemmi-ynes yer umezrui-is, d adeg yesean acercur n waman, yeċčur d ifran teffren deg-s imjuhad, deg tegħrawla akked Fransa, senzen-ten igumiyen s yin yedra-d umennuy yekker lbarud mmuten akken ma llan dya yeddem isem-a.

#### 2. Acetħub n tħalli

- Acetħub:  $\sqrt{CTB}$  .
  - D isem amalay, asuf, addad ilelli.
  - Yesea anamek n yiġil nej n uwrir( **Imsulja**).
  - D afares nej d aqecem n yisekla (**J.M.D, 1982 sb114**).

-N: d tanzejt.

### – **Tbelludt** √BLT .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- D aseklu n tasaft (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 23**) .
- D arettal yeqqen usemmi-ynes yer yimyan.

### Tamawt

acetħub yekka-d seg umyag cṭeb, dya yu yazal deg tmeslayt n taddart-a s yisem acetħub: d adeg yesean imyi n ublu ttcettaben-d deg-s.

### 3. Annar ḥmed

#### – **Annar** √NR

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Annar: d adeg d luða anda tturaren ney d adeg anida sserwaten neema (**Imsulya; J.M.D, 1982 sb 702**).
- D isem n tmaziyt.
- Yeqqen usemmi-ynes yer wakal.

#### – **Ḥmed** √HMD .

- D isem amalay, asuf, war addad.
- D isem id-yekkan seg taerabt.
- Yeqreb anamek-is yer temmirt , (lbaraka) s umata d isem gar yismawen n tesreħdt.

### Tamawt

Annar n ḥmed d adeg d luða yella d adeg n userwet, yeqqen usemmi-is yer n wagla.

### 4. Anza n saedi

#### – **Anza** √NZ .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.

- Anza : d ɻuħ n umdan (**Imsulya**).
- Anamek-is d şşut ney d asużu (**J.M.D, 1982: sb 591**)
- D isem n tmaziyt.

### Tamawt

Anza d adeg yellan deg temnađin-nniđen ttaken-t s umata i yidgan anda llan izekwan ney anda i mmuten yemdanen.

-N: d tanzejt.

– **Saëdi √SED** .

- D isem amalay, asuf, war addad.
- D ismidden i d-yekkan seg taerabt anamek-is d tumert deg tmaziyt.

### Tamawt:

« Anza n saëdi» d adeg anida yemmut yiwen n umdan i wumi qqaren saëdi, ilmend n wid nesteqsa yettuval-d lexyal-is ney šut-is deg wadeg-nni, yeqqen usemm-is yer umdan.

### 5. Arezzu n weblad

– **Arezzu √RZ** .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- D bettu ney d timerziwt (**imsulya ; J.M.D 1982: sb 744**) d bettu.
- D adeg id-yezgan deg wassif semman-as akka acku tħrużen ablad deg-s
- yeqqen usemm-is yer uzru.
- D isem n tmaziyt.

– **Weblad √BLD** .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- Ablađ : d izra imecħah ney d idyayen (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 23**) .
- D isem n tmaziyt yeddren deg temnađin-nniđen.

### Tamawt

Aħrezzu n weblað d adeg yesean izra yezga-d deg wassif , yettuval usemm-is yer weblað

### 6. Asaka n şaleħ

#### – Asaka √K .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Asaka : d allal ixeddmien akken zeggren issafen, d ibladden s talya n uyalad ney d tigejda timeqqoranin eeddant seg yiri n wasif yer wayed (**Imsulja ; J.M.D, 1982 sb766**)
- D isem n tmaziyt yeqqen usemm-is yer wallal.
- N: d tanzeyt.

#### – Şaleħ: √SLH .

- D isem amalay, asuf , war addad.
- D ayen yelhan(**J.M.D sb 812**) .
- D ismidden arettal seg taerabt yesea anamek n wayen yelhan.

### 7. Aşefşaf n ulfif

#### – Aşefşaf √ŞF .

- D isem amalay, asuf, ilelli.
- Aşefşaf : d yiwen n şşenf n yimyi yellan deg tmura n yilel agrakal (**J.M.D, 1982 sb 810 ; Imsulja**)
- N: d tanzeyt

#### – Ulfif √LF

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.

War anamek (**imsulja ; J.M.D**).

- Turda

- Ulfif yesea annamek n telqeñ, nej d ayen ur nseħħi ara, imi d adeg anda yettidir ușefşaf-a dya semman-as akka

### 8. Addar n tzemmurt

- **Addar : √DR**
  - D isem amalay, asuf, addad ilelli.
  - D adeg yuder icuba yeddari yef wid is d-yezzin (**Imsulya**).
- **Tzemmurt**
  - D isem unti, asuf, addad amaruz
  - Tazemmrt: d imyi (**Imsulya; J.M.D, 1982, sb 948**).
  - D isem n tmaziyt yedder deg waṭas n tantaliwin, yeqqen usemmi-s yer yimyi.

### 9. Akal aberkan

- **Akal √KL .**
  - D isem amalay, asuf, addad ilelli.
  - Akal : d tamurt, d lqaexa (**J.M.D , 1982 : sb 401; Imsulya** ).
  - D isem n tmaziyt.
- **Aberkan √BRK .**
  - D isem amalay, asuf, addad ilelli.
  - Aberkan: d yiwen seg yiniten aberkan, tebrek (**Imsulya, J.M.D 1982 sb 46 ; M.T 1994 sb 30** ) .
  - Yeqqen usemmi-yness yer wakken yemmug wadeg-nni.
  - D isem n tmaziyt yedder deg tuget n tantaliwin akked tmeslayin.

### Tamawt

Akal aberkan d adeg ur nettwazdey ara yemmal-d akken yemmug wunnit n wakal i yellan deg-s.

## 10. At Beyyu

- **At  $\sqrt{T}$** 
  - D awal id-yemmalen tarwa (**J.M.D , 1982 sb 819;**) .

-**Beyyu** : nsegza-t-id yakan.

### 1- At Buċiessi

-**At d** ayen nsegzat-id.

#### -**Bu** $\sqrt{B}$

Bu: anamek-is win yesean ikesben taġawsa ( **J.M.D, 1982 sb 04**)

- **eissi  $\sqrt{ES}$ .**
  - D isem amalay, asuf, addad amaruz.
  - D ismidden id-yekkan seg tħibrit (**J.M.D sb 1003**).
  - Eisa d isem n umceyez n wudayen, d isemidden arettal seg tħibrit.

## 11. At ucen

- **Uccen  $\sqrt{CN}$** 
  - D isem amalay, asuf, ilelli.
  - D isem n tmaziżt, yeqqen usemmi-ynes yer uyersiw.

## Tamawt

At ucen d ismideg n wedrum, icud yer uyersiw imi d adeg yellan deg teżgi, ugten wuccanen deg-s tura yuğal d isem n neqma-nsen.

## 12. Axrib ieic

### -**Axrib**

- Newwi-d fell-as awal deg tesleħt n yismawen iħerfiyen.
- **Ieic  $\sqrt{EC}$**  .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- Ieic: yesea anamek n dder tudert (**yimsulja ; J.M.D ,1982 sb 971 akked M.T, 1994 sb287**)
- ieic d awal id-yekkan seg taerabt, anamek-is deg teqbaylit dder

### Tamawt

Axrib ieic d adeg ideg tella tmeddurt zik, yegra-d later n yixxamen-nni tadra n yisem-a (Axrib n temejct) yettuval usemm-is yer umezruy n wadeg.

### 13.Axrib eli

#### – Axrib

- newwi-d fell-as awal.

#### – Eli: √EL

- D isem amalay, asuf, war addad.
- D ismidden id-yekkan seg taerabt.

### 14.Cfer Butental

#### -Cfer √CFR .

- D isem amalay, asuf, war addad .
- Cfer : d iyil , ney anida tettawed tmuyl n wallen. (**J.M.D, 1982 sb 80 ; Imsulja**).
- D isem n tmaziżt, yeqqen usemmi-ynes yer tfekka n umdan.

#### Tamawt:

D adeg yeqqen usemm-is yer tmuyl n wallen deg temnaqt-nnejx nesseqdac yiwen n yenzi « żerrey akkin i cfer » yesea sin inumak.

Anamek-is amezwaru: akkin i cfer n wallen.

Anamek-is wis sin: akkin i wedrar (ula deffir n udrar).

### – Butental

- D isem unti, asuf, addad amaruz.
- War anamek deg (**yisegzawalen; Imsulya**).

### Turda

- Tintal : d adeg anida yeqqwa walud akal-is icuba taxerajt ur tfejen ara waman deg-s, tantelt d isem n s̄senf n wakal,

### 15. Iyil n wakli

#### - Iyil √ TL.

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Iyil: d afus n umdan seg yiġudan almi d tayet (**imsulya ; M.T, 1994 sb 186; J.M.D, 1982 sb 608**)
- Iyil d aħric deg tfekka n umdan yuġ azal-is deg temsidiġt n tmaziyt, iyil d adeg yessawen sumata icuba talya n ufuś n umdan, yef waya i yeddem isem-is
- Yeqqen yisem-is yer tfekka n umdan.
- D isem n tmaziyt yedder deg tuget n tmeslayin-is.

#### -Wakli √KL.

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- Akli : d amdan ixeddmien ayen i ieetben (**imsulya ; J.M.D, 1982 sb 402**)
- D isemidden yeqqen usemmi-ynes yer bab n wadeg.
- D awal n tmaziyt .

### Tamawt

Akli d isemidden yuġen iżurān deg temsiddent n teqbaylit, anamek-is d unni, imi aklan d wid yellan zik deg tmurt n yiberkanien kan acku ur tensei ara deg umezruy-nney.

## 16-Ussiwan √SWN .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- ssiwan yesea anamek n wexxam yebnan s usyar tefferen deg-s iniyman akked d neċma akken ur tbezzeg ara (**J.M.D, 1982** sb 198) .
- D agdiq n tsiwant (**imsulya**).
- D awal n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer wallal.

### Tamawt

Iyil usiwan d ismideg talya-s d iyil yeċčur d isekla n wegrur, yesea iqidunen nej (lmencar) tteffaren tazart deg-s yef ugeffur nej ma yella yejl-id yiżid, yef waya i-as-fkan isem-a.

## 17.Azegrar √ZGR .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- War anamek yer wid nesteqsa akked ( **J.M.D.**)
- D ayen yellan yezzif, meqquer (**M.A.H, 2007** sb **231**)
- D isem n tmaziyt yellan deg waṭas n tantaliwin am (tacawit, tumzabt, tatergit.)
- yeqqen usemm-is yer talya-s

### Tamawt

Iyil azegrar d ismideg ur nettawazdey ara , azegrar d awal ulac-it deg teqbaylit, yella deg tantaliliwin-nnđen..

## 18. N Lbur

- Newwi-d fell-as awal yakan.

## 19. Wejlaw √JL.

- D isem amalay, asuf, addad amaruz

- Jlu: yesea anamek n ruħ ney trewla (**imsulja; J.M.D sb 366**).
- D adeg n teksawt d win ibeeden yef taddart, semman-as akka acku yettjal lmal yur-s.

## 20.Iżżer Amellaḥ

### -Iżżer $\sqrt{\Gamma ZR}$ .

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Iżżer :d adeg yeżzen, neċċ d targa meqqren γzan-tt waman yezga yeħmmel deg tegrest, tafsut ttenqasen deg-s deg unebdu. (**imsulja ; J.M.D, 1982 sb 636**)
- Yeqqen usemmi-ynes yer waman.
- D isem n tmaziżt yedder deg tuget n tantaliwin.

## 21.Amellaḥ $\sqrt{MLH}$ .

- D isem amalay, asget, addad ilelli.
- Lmelħ: d asafar i xeddem i tgella iwakken ad yelhu i wuċċi (**imsulja ; J.M.D, 1982 sb 499**).
- D adeg ideg tella tmellaħt zik yettæeddi-d fell-as yeżzer dya mellihen waman-is, yef waya yeddem isem-a
- Yeqqen yisem-is yer tgella n umdan

## 22.N tmizawt

- N d tanzeyt.
- Tmizawt:  $\sqrt{ZW}$ 
  - D isem unti, asuf, addad amaruz .
  - War anamek (Imsulja; isegzawalen)
  - Turda

Timizawt tesea anamek n temda tameziant aman-is ur ttazalen s waṭas, ur rkiden akkit, maci d agelmim, maci d assif, yeqqen yisem-is yer waman.

### 23. Imesla: √MSL .

- D isem amalay, asget, ilelli.
- Anamek-is d allal s wayes messlen ayrum (**Imsulya**)
- Imesla : d imyi (J.M.D, 1982 sb 102 ; M.A.H sb133) .
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer yiwen n wallal s wayes ttmessilen ayrum.
- D ism n tmaziyt

### 24. Wiran √WR

- D isem amalay, asget, ilelli.
- War: d izmawen (**Imsulya; J.M.D, 1982 sb 872**) d izmawen.
- D adeg ideg llan yizmawen zik, yeqqen usemmi-ynes yer yiġeršiwen.

### -Lmerj:

- Newwi-d fell-as awal deg yismawen iħerfyen.

### 25. Uxerraz √XRZ .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- D amdan yettxiđin iseċ-ċaġid, tibardiwin ( **yimsulya ; J.M.D, 1982 sb 908**) Imi adeg-a d agla nwemdan d axerraz yettxiđ, dya yeddem isem-is
- D adeg yeqqen usemmi-ynes yer umdan.
- D isem n tmaziyt yella deg tantaliwin-nniđen.

### 26. Uhemmar √HMR .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz .
- Aħemmar: d şṣenf n wakal yelhan i tfellaht, (**Imsulya**).

- Aħemmer: d aqelleb n wakal yef yiżur n yimyan (**imsJ.M.D , 1982 sb 326**) .
- D isem n ta'erabt yeqqen usemm-is yer wakal .

Aħemmar yekka-d seg umyag « hemmer » Md : hemmer ifelfel = qelleb akal n yiderfan, aħemmar d yiwen n ššenf n wakal qqaren-t deg Wat yeċla (lberj)

### 28.N at Drae

**At:** yemmal-d tarwa.

- **Drae** √**DRE**.
  - D isem amalay, asuf, addal amaruz.
  - D awal n ta'erabt yesean anamek n yiġil ney tazmert.

### Tamawt

Lmerj n at drae: d adeg id-yezgan deg wedrar yebda snat n tudrin, d adeg n teksawt, yettuval usemm-is yer yiwwet n tedyant yedran deg-s (dimenji yettilin yal ass gar yimeskawen yef wid ara yeksen deg-s imi d win yelhan, yiwwet n taddart tesawed terra-t d agla-s dya yeddem isem-a imi s yiġil i şšawden yur-s).

- D ismideg icuden yer umezruy.

### 29.Uyanim: √**ΓΝΜ**.

- D isem amalay, asuf, addad amaruz .
- Ayanim : d imyi (**imsulya ; J.M.D, 1982 sb 619**).
- D isem n tmaziżt.
- D isemideg ur nettwazdey ara d win yesean aman yeċċuren d imyi n uyanim.

### 30.Lkaf ujermun

– Lkaf √KF .

- D isem amalay, asuf, war addad.
- Lkaf: d acruf ney d taseddart ur tesei ara abrid (**imsulya**).
- D ifri deg wakal (**J.M.D, 1982 sb 397**) d ifri deg wakal
- D awal yeqqen yisem-is yer talya n wadeg.

– Ujermun: √JRMN .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- War anamek deg (**Iseggzawalen**).
- Ajermun : d akal icuban azrar yettsekkif aman(**imsulya**).

### 31. Luṭa ufalù

– Luṭa √LT .

- D adeg yersen (**imsulya; J.M.D, 1982 sb 880**).
- Yeddem isem-a imi d adeg yersen.

– Ufalù √FL .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- Afalu : d ifri (**imsulya ;J.M.D, 1982 sb 204**).
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer talya-as ney yer wayen yellan deg-s .

### 32. Rrħa n seid.

– Rrħa √RH .

- D isem amalay, asuf, war addad.
- D tissirt ney anamek n eżd (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 717**)
- Yeddem isem-a imi d adeg yesean tissirt .
- D awal id-yekkan seg ta'erabt seg umyag erħi, yeqqen usemmi-ynes yer wallal.
- N: tettwagza-d yakan.

– **Səid**

- D isem amalay, asuf, addad amaruz .
- D isemidden yesəa anamek n tumert d win id-yekkan seg taərabt.

**Tamawt:**

« Erħa n səid » ney « tissirt n səid » d ismideg uddis yellan s tuget-is d aqetṭal seg taərabt.

**33. Ulma εqub**

– **Ulma √LM**

- (Alma, ilmaten) newwi-d fell-as awal deg yismawen iħerfiyen.

– **Equb:**

- D isem amalay, asuf, war addad.
- D isem n umdan « yaεqub », d win id-yekkan seg taərabt.

**Tamawt**

« Alma εqub » d isem uddis talya-s tilellit, «Alma n yeequb» d adeg yeqqen usemm-is yer bab-is.

**34. Tamda ifuħen**

– **Tamda √MD**

- D isem unti, asuf, addad ilelli.
- Tamda: d amdun yeċčuren d aman (**Imsulja; J.M.D, 1982 sb 487**).
- D isem n tmaziżt, yeqqen usemmi-ynes yer waman.

– **ifuħen: √FH**

- D isem amalay, asuf, addad ilelli.
- Ifuħen: d ammus nej d ayen yumsen (**Imsulja; J.M.D, 1982 sb 196**).

D isem n taərabt.

## Tamawt

Tamda ifuhen: yella-d usemmi-ynes ilmend n tedyant d adeg anda teħra tedyant n weyyul yenja bab-is yeğga-t din almi yettfuħu wadeg-nni dya yeddem isem-a, d adeg icud usemmi-ynes yer tedyant yedran deg-s.

### – **Tala : √L**

- D isem unti, asuf, addad amaruz.
- Tala : d aybalu n waman ney d taewint (**Imsulya ; J.M.D, 1982 sb 444**)
- Yeqqen usemm-is yer waman.
- D awal n tmaziyt yedder deg tuget n tantaliwin.

## 35.Ugemmun √GMN .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- Agemmum d adeg iquerben yer wasif (**imsulya**).
- D adeg yeelayer yef wasif (**J.M.D, 1982 sb 261**) .

## 36.N Dhan

### – **N :d tanzeyt.**

### – **Dhan √DHN.**

- D isem amalay, amdan, war addad.
- Dhan : d udi (**J.M.D, 1982 sb135 ; imsulya**).
- Semman-as akka acku teħra tedyant n sin nuyen yef tħaract n wudi,
- Yeqqen yisem-is yer umezruy-is.
- D isem n teqbaylit.

## Tamawt

Tala n dhan ( tala n wudi ) d adeg yesean tala, yer yidis-is i tetten imeksawen, wid yettmeggilen ney , teħra-d tedyant deg-s imi sin n yiħcaden nnuyen yef win ara yeċċen tħaract n wudi, syin yuval yeddem isem-a.

### 37.Wagnes √GNS .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- Agnes : d taqaet ney d tiżeryert n wexxam (**yimsulya ; J.M.D, 1982 sb 264**).
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer talya n wadeg-nni.
- D ismideg i yesean tala, talya n tala-nni tcuba agnes, yuval wadeg-nni yeddem isem-a

### 38.N Şemta

#### -Şemta √ŞMT.

- D isem unti, asuf, addad amaruz.
- Şemta: d ayen yeşinden ney d ayen icudden yer tfasniwin n tegnawt (**wid nseqsa ; J.M.D, 1982 sb 779**) .
- D ayen yeqqenen yer tfasniwin n tegnawt .
- D ism n tmaziyt.

### 39.Tumgalt √MGL .

- D isem unti, asget, addad amaruz.
- Ameggel: d takerza (**imsulya ; J.M.D, 1998 sd 490**).
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer wakal, semman-as akka acku ttmeyyilen lqaċa-nni.
- Yeqqen usemmi-ynes yer talya.

### 40.Wezqaq: √ZQ .

- D isem amalay, asuf, amaruz.
- War anamek yer **J.M.D.**
- Azqaq : d akal i s-id-yezzin i wexxam yesea anamek n ufrag. (**imsulya**).
- D isem n tmaziyt.

- D adeg yesəatala tebna s talya n wexxam yef wannect-a i as-fkan isem-a.

### Tamawt

Azqaq d awal ikerben yer tezqa (d axam) ulac-it deg isegzawalen i sqedcay, imi seg yiwen użar id-kkan. (**ZQ**)

### 41.Umedyaz √DYZ.

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
  - Amedyaz : d amdan yessefrawen ney d win yettaznen awal ( **imsulya** ; **B.B.T sb 271** ) .
  - Semman-as akka acku d adeg anida ttuimin imedyazen.
  - Tala n yimdyazen d isemideg uddis yeqqen usemmi-ynes yer umdan
- **Tizi √Z** .
- D isem unti, asuf, war addad.
  - Tizi : tesea anamek n yiċil ney n tewrirt (**Imsulya ;J.M.D, 1982, sd 926, M.A.H, 2008 sb 225**) fkan-d anamek yeqreb yer yiċil ney yer tewrirt.
  - D isem n tmaziyt yedder deg waṭas n tantaliwin.

### 42N Wura √WR .

- D isem amalay, asuf, addad amaruz.
- War anamek yer **yimsulya**.
- D yiwen n wanaw deg yimyi yellan deg tmura n yillet agrakal (**J.M.D, 1982 sb 872 ;M.A.H, 2008 sb 215** ) .
- D isem n tmaziyt yeqqen usemmi-ynes yer yimyi.
- « Tizi n wura » d ismideg yeċlacen d win id-yezgan deg teżgi ur i yettwazdey ara.

### 43.Taga √G

- D isem unti, war amdan, war addad.

- Taga : d isem n yimyi (**imsulya**)
- D awal n tmaziyt yeqqen yisem-is yer yimyi.

#### 44. Sebt √SB.

- D isem amalay, asuf, war addad.
- D ass deg ddurt, yellan deg tfada n taerabt.

#### Tamawt

Tizi n sebt d isemideg I yellan s waṭas deg temsidegt n tmaziyt, ladya deg tin n teqbaylit yettuyl usemmi n yismidgen yellan s yismawen n ddurt sumata yer wussan n ssuq.

#### 45. Yixef √XF .

- D isem amalay, asuf, amaruz.
- Ixef: d taqacuct ney d ahric yeclayen deg udrar (**imsulya ; J.M.D, 1982 sb 894**), yeqqen usemmi-ynes yer talya-s tarakalnt.
- D isem n tmaziyt, yedder deg waṭas n tantaliwin.

#### Tamawt:

Tizi n yixef d adeg ur nettwazdey ara, d win yellan deg udrar yečur d ixfawen yef waya i as-fkan isem-a, ixef d awal d ayen yesəan anamek n uqerru acku d ahric i yeclayen akk deg tfekka n umdan.

#### 46. Tibħirt n teqrīwt

- **Tibħirt √BHR .**
  - D isem unti, asuf, addad ilelli.
  - Tibħirt : d aqewir yellan sdat n uxxam tezzun deg-s imyan (**Imsulya ;J.M.D, 1982 sb 18**)
  - D isem n tmaziyt.

- N: d tanzeyt.
- Teqriwt √QRW .
  - D isem unti, amalay, amaruz.
  - War anamek yer yimsulya.
  - Taqriwt d lgħelba, ayen s wayes i ttekti lin nneċċema (**J.M.D, 1982 sd 680**)
  - D isem n tmaziżt yeqqen usemmi-s yer wallal.
  - Semman-as akka acku d adeg anida ttekti len nneċċema.

#### 47.N Terṭaṭast

- Terṭaṭast √RTS.
  - D isem unti, asuf, addad amaruz.
  - Ulac-it deg yisegzawalen, ur tessinen ara yimsulya.

#### Turda

Arṭes, yerṭes, amurṭus , d ismawen yellan deg wawal, yesean anamek n wayen n diri yekka-d seg tutlayt tasbenyulit mortos yesean anamek n lğifa.

Tibħirt n terṭaṭast d adeg anida id-tettemyay turwazt ney d adeg anida ttillin yemyan n diri ney wid yessehlaken.

#### 48.Tigert timejegarin

- Tigert √GR .
  - D isem unti, asuf, addad ilelli.
  - Tigert: d iger amezyan (**imsulya**)
  - Yesea anamek n ciuħi, acema, iqih (**J.M.D 1982 sb 270**) .
- Timejgarin √JGR .
  - D isem unti, asget, addad amaruz.
  - Yesea anamek n uđegger ( yimsulya ; **J.M.D, 1982 sb 389**) yesea anamek n uđegger.

- D isem n teqbaylit ( tamaziżt ) .

### Tamawt

Tigert timejegarin d adeg yesean iger akal-is ur yettak ara şšaba, nneema id-yettak tcuba yer wayen yettujegren s tin n ustehzi ney s tin n usemži semman-as tigert, taneggarut-a d awal iseqdacen deg temnađin-nniđen s unamek n kra ney n ciṭuḥ **Md:** ulac tiqqit, ney ulac tigert.

### 49.Tatħruct n tesyart.

- **Tatħruct**
  - Newwi-d fell-as awal, deg yismawen iħerfiyen.
  - **N:** d tenzeyt.
- **Tesyart √SVR .**
  - D yiwen n ššenf n wurar n yilmziyen (**imsulja** ).
  - D asyar amecuḥ **(J.M.D, 1982 sb 785)** .
  - D isem n tmaziżt yeqqen usemm-is yer usyar .

### Tamawt

Tatħruct n tesyart d ismideg uddis : Tatħruct d isem n ublađ d awesean ma yella d tasyart d yiwen n wannaw n wurar n yimeċtah, yekka-d yisem-is seg usyar acku s-yes i tturaren.

### 50.Tawwirt işeyyaden

- **Tawwirt** nessegza-t-id yakon.
- **Işeyyaden:** √SYD .
  - D isem amalay, asget, addad illeli.
  - Ulac-it deg usegzawal n **J.M.D.**
  - Işeyyaden : d imdanen yettnadin ad gmren aksum n yiġerxiwen seg tezgi
  - D isem n ta'erabt.

## Aḥric n̄ tesledt

---

### **III.4. Aṣidnawal**

Seld taslejt tasnalyamkant n yismidgen yellan deg wammud-nney, ad d-nnessismel ismawen-a deg taggayin, yal ismideg ama d aherfi d uddis nej d asuddim ad nzer tayult yer wacu yeqqen (imyi, ayerşıw, talya-s tarakalant, akal, azru akked wayen nniżen...atg

#### **III.4.1. Asiđenawal n wammud**

Ismawen iherfiyen	Ismawen uddisen	Ismawen isuddimen
1-addagen	1-Acercur n lbarud	1-budeqa
2-adengu	2-Aċetṭub n tbelluđt	2-bubesbasen
3- aftis	3-Annar ħmed	3-budġayen
4-akeddar	4-Anza n saedi	4-burżi
5-ahfir	5-Aṛreżu n weblad	5-ibuheduzen
6-ahemam	6-Asaka n şaleħ	6-ibueazagen
7-ayrib	7-Aşefşaf n ulfif	
8-aseyax	8-Addar n tzemmurt	
9-aswel	9-Akal aberkan	
10-azru	10-At Beyyu	
11-bander	11-At Buċiessi	
12-criha	12-At ucen	
13-debħa	13-Axrib ieic	
14-ddelaġ	14-Axrib eli	
15-ibadacen	15-Cfer Butental	
16-ibeckuren	17-Iyil n wakli	
17-ibehlal	18-Iyil n ussiwan	
18-icubanen	19-Iyil Azegħrar	
19-ičibuben	20-Iyil n lbur	
20-iberyat	21-Iyil n wejlaw	

## Aħric n tesleħt

---

21-ideraiyen	22-Iyżer n tmizawt	
22-ihembazen	23-Iyżer amellaḥ	
23-iherqan	24-Iyżer n tmizawt	
25-ilmaten	25-Imesla	
26-imacaden	26-Wiran	
28-imsedqen	27-Uxerħaz	
29-imessaliten	28-Lmerj uhemmar	
30-irzi	29-lmerj n at drae	
31-iyladen	30-Tala uyanim:	
32-isyalen	31-Lkaf ujermun	
33-ixerban	32-Luṭṭa ufalù	
34-iwecfan	33-Rrha n seid	
35-iżuṛar	34-Ulma eaqub	
36-iżericen	35-Tamda ifuhēn	
37-iżerqab	36-Tala ugemmum	
38-iżejżugzn	37-Tala n dhan	
39-İmegdul	38-Tala wagnes	
40-İmencar	39-Tala Şemta	
41-senşal	40-Tala tumgalt	
42-qurci	41-Tala ezqaq	
43-tagħma	42-Umedyaz	
44-tegdud	43-tizi n wura	
45-tigelmimin	44-Tizi n Taga	
46-tibayiwin	45-Tizi n sebt	
47-tibuṛtin	46-Tizi n ixef	
48-tici	47-Tibħirt n teqriwt	
49-tiđerđarin	48-N Terqaṭast	
50-tiyeddiwin	49-Tigert timejegarın	

## Aħric n teslejt

51-taqiqawt	50-Taṭṭruct n tesġart	
52-tiqiżent	51-Tawirt išeyyaden	
53-timrijin		
54-timzit		
55-timzalin		
56-tawrirt		
57-turważt		

### Tafelwit n usiġnawal n wammud

Ammud n yismidgen (114) n yismawen			
	Iherfiyen	Uddisen	Isuddimen
<b>Uttun</b>	<b>57</b>	<b>51</b>	<b>06</b>

### Tamawt

Nga tamawt d akken gar n (114) n yismidgen nufa-d (57) n yismidgen d iherfiyin (51) d uddissen (06) kan i suddimen.

**III.4.1.1. Aşidenawal n yismidgen iħerfiyen**

<b>Ismidgen yeqqnen yer yimyi</b>	Addagen Adengu Icubanen Iħerqan Iericen Ierqab Tiderdarin Tiġeddiwin Timżalin Taqiqawt Turwazt Zzan
<b>Ismidgen yeqqnen yer waman</b>	Aftis Ahemam Ilmaten Tagma Tegdud Tigelmimin Timrijin
<b>Ismidgen yeqqnen yer talya (aglam)</b>	Aħfir Akeddar Iċibuben Iderajiyen Isyalen Iwecfan

## Aħric n-teslejt

	Lmegdul Tiburtin Tiqiżent Tawwirt Tawseirt Aġrib Ihennusen Iqladen
Ismidgen yeqqnen yer użru	Azru Iqladen Senşal Tici Irzi
Ismidgen yeqqnen yer wakal	Aseyax Iberġat Iżuṛar
Ismidgen yeqqnen yer umezruy	Bander Criha Ddebha Dellağ Ixerban
Ismidgen yeqqnen yer umdan	Ibehħal Imseddqen Ieezzugzn Imessaliten
	Aswel

## Aħric n teslejt

Ismidgen yeqqnen yer wallal	Ibeckuren Qurci
Ismidgen yeqqnen yer wayen-nniđen	Ihembazen Timzit Ideħdaħ Imacaden

### - Tafelwit n yismidgen iħerfiyen

Taggayt	Imyi	Talya	Azru	Akal	Amezruy	Aman	Allal	Ayenniđen
Uttun	12	14	05	03	05	07	03	04

### Tamawt

Deg wammud-nney azal n (57) n yismawen iħerfiyen, deg taggayin-nni yerzin, nufa-d akken yal isemideg yesea tayult yer wacu yeqqen , ilmend n waya aħric ameqqran n yismidegen iħerfiyen d wid icuden yer talya (14) n wawalen, ismidgen icudden yer yimyi (12) n wawalen, ismawen icuden yer waman (07) n wawalen, wid icudden yer umezruy n wadeg (05) n wawalen, wid yeqqnen yer wakal (03) d wid yesean assay d wallal (03) akked d wayen yesean assay d wayen nniđen (04).

### Tafelwit n tewsit deg yismawen iħerfiyen

Tawsit	Ismidgen iħerfiyen (51)
Amalay	41
Unti	16

### Tamawt

Gar n 57 n yismawen iherfiyen ad d-nekkes ammur ameqqran llan deg umalay (41) , ayen yeqqimen (16) d untiyen .

#### III.4.1.2. Asiđenawal n yismidgen isuddimen

Ismidgen yeqqnen yer üzru	Budyaġen Burżi
Ismidgen yeqqnen yer wakal	Budeqa
Ismidgen yeqqnen yer yimy	Bubesbasen Ibuεazzagen
Ismidgen yeqqnen yer wayen-nniđen	Ibuħduzen

#### Tafelwit n yismidgen isuddimen

Taggayt	Imyi	Akal	Azru	Ayen-nniđen
Uṭṭun	02	01	02	01

### Tamawt

deg tfelwit-a nufa-d d akken gar sedis n yismidgen kuz n yismidgen d wid yeqqnen yer yimyi d üzru, sin-nniđen yiwen yer wakal wayed icudd yer wayen-nniđen.

#### Tafelwit n tewsit n yismidgen isuddimen

Tawsit	Ismidgen isuddimen(06)
Amalay	06
Unti	/

### Tamawt

## Aħric n teslejt

Sedis n y ismawen isuddimen i yellan deg wammud llan akk s talya n umalay .

### III.1.4.1.3. Asiđen n yismidgen uddisen

<b>Ismidgen yeqqnen yer yimyi</b>	Acettub n tbelluđ Addar n tzemmurt Aşefşaf n ulfif Iżżeġer imesla Lmerj uyanim Tizi n wura Tizi n taga Tibħirt n terċaṭast
<b>Ismidgen yeqqnen yer talya neġx yer ugħlam</b>	Iyil azegrar Iyil n lbur Iyil n wejlaw Luṭta ufalu Tala ugemmum Tala wagnes Tala tumgalt Tala wezqaq Tizi n yixef Tigert timejeggarin
<b>Ismidgen yeqqnen yer uzru</b>	Arreżu n weblađ
<b>Ismidgen yeqqnen yer wakal</b>	Akal aberkan Lmerj uhemmar Lkaf ujermun Cfer Butental

## Aħric n teslejt

<b>Ismidgen yeqqnen yer umezruy</b>	Axrib iεic Tawirt işeyyaden Lmerj n at drae Tala n dhan Acercur n lbarud
<b>Ismideg yeqqnen yer umdan</b>	Annar ħmed Anza n saedi Asaka n şaleħ At beyyu At buċiissi Annar ħmed Iyil n wakli Lmerj uxerraz Ulma ċequb Rrha n seid Tala umedyaz
<b>Ismidgen yeqqnen yer wayen nniden</b>	Iyil ussiwan Iżżeġer amellaħ Iżzer n tmizawt Tamda ifuħen Tala n şemta Tizi n sebt Taṭṭruct n tesġart
<b>Ismawen yeqqnen yer wallal</b>	Tibħirt n teqriwt
<b>Ismidgen yeqqnen yer użjerxiw</b>	At ucen

## Aħric n teslejt

	Iżzer wiran
--	-------------

### Tafelwit n yismidgen uddisen (51)

Taggayt	Imyi	Talya	Azru	kal	Amezruy	Amdan	Allal	Ayerşıw	Ayen-nniđen
Uttun	08	10	01	04	05	12	01	02	07

### Tamawt

Deg wammud-nney azal n (51) n yismawen uddisen, deg taggayin-nni yerzin, nufa-d akken yal isemideg yesea tayult yer wacu yeqqen , ilmend n waya aħric ameqqran n yismidegen uddisen d wid icuden yer umdan (12) n wawalen, ismidgen icudden yer yimyi (10) n wawalen, ismawen icuden yer yimyi (08) n wawalen, wid icudden yer umezruy n wadeg (05) n wawalen, wid yeqqnen yer wakal (04) d wid yesean assay d wallal (01) akked d win yesean assay d wayen nniden (07).

### Tafelwit n tewsit n yismidgen uddisen

Tawsit	Ismidgen uddisen( 51)
Amalay	33
Unti	18

### Tamawt

Tuget n yismidgen uddisen d imalayen , ad nger tamawt akken (33) d imalayen, (18) d untiyen .

# Taggrayt

# Tamatut

### Taggrayt tamatut

Tazrawt-a d tin i icudden yer tayult n tesnilest tamaziyt, newwi-d awal deg-s yef tesleqt tasnalyamkant i yismidgen n taddart n Uftis i d-yezgan deg tyiwant n Buæendas, ayir n Ştif.

Deg leqdic-a nessawed negza tuget n yismawen n yidgan i yellan deg taddart-a, azal n (114), asegni-nsen ur yeqqim ara deg yigemad n wid nesteqsa kan deg taddart , ney deg yisegzawalen kan i nesseqdec , maca seg yimdanen yezdin yid-ney iles, akal akked tumast .

Akk ismawen id-negmer deg wammud nga-yasen tasleqt tasnalyant akked tesleqt tasnamkant.

Deg tesleqt n tesnalya nessefruri talya n yal awal ama deg tewsit (amalay/unti), ama deg umdan (asuf/ asget), ama deg waddad (ilelli/ amaruz) , nufa-d d akken:

- Azal n (**57**) n yismidgen d iherfiyen, gar-asen (**41**) d imalayen, (**16**) d untiyen,
- Azal (**51**) n yismidgen d uddisen gar-ase (**33**) d imalayen (**18**) d untiyen
- Azal n (**06**) n yismidgen isuddimen, akken ma llan d imalayen.

Ma yella deg tesleqt n tesnamka negza-d d akken tasmidegt taqbaylit ney ulama tamaziyt d tin yeqnen yer waæas n tayulin

- Ger ugama Md: tizi, luða, adrар, iger, atg.
- Ger yimyi Md: addagen, azemmur, taderqart, tabelluð...atg.
- Ger talya tarakalant ney yer uglam-is Md: tawæirt, iyladen, içibuben...atg.
- Ger umezruy Md: ixerban, bander, acercur n lbarud, lmerj n at draæ...atg.
- Ger yer umdan: Md: asaka n Şaleh, ulma n yeæub, axrib n eli...atg.
- Ger waman Md: tala, ilmaten...atg.

## **Taggrayt tamatut**

---

Akken d ayen i nessawed yer yiswan-nney d asegzi n yismidgen, nesswed nufa-d d akken aħric ameqqran n yismawen d wid yellan s tutlayt tayemmat, ayen yeqqimen deg-sen d irettalen seg taerabt akked trumit.

Tazrawt-a tefka-yay lewhi yer waṭas n tyawsilin, telli-yay allen yef unnadi ussnan ladya deg uħric n temidegt imi negza d akken yal tardast deg wakal teffer isem yesean azal, tuklal ad llint tezrawin-nniżen fell-as.

Tasmidegt d allal n uħraz n umawal n tutlayt, d allal i yef nezmer ad netteki akken ad negmer ayen ur nuri ara deg umezruy-nney, ayen i aġ-yehrez wakal-nney.

## **1. Idlisen**

**BAYLON,C. & FABRE, P. (1982),** —*Les noms de lieux et de personnes*.Ed. Nathan, Paris.

**BOUAMARA, K. d wiyad (2005),** —*Ilugan n tira n tmaziyt*.

**CHERIGUEN, F. (1993),** —*Toponymie Algérienne des lieux habités (les noms composés)*. Ed. Epigraphe, Alger.

**CHERIGUEN, F. (2008),** —*Essais de sémiotique du nom propre et du texte*.Ed. O.P.U, Alger.

**DAUZAT, A. (1939),** —*La toponymie française*.Ed. Payot, Paris.

**DAUZAT, A. (1946),** —*La toponymie française*. Ed. Payot, Paris.

**DAUZAT, A. (1951),** —*Les nom de lieux, origine et évolution*. Ed. Librairie de Lagrave, Paris.

**HENRI, M. (1982),** *Les noms de lieux et de personnes*. Ed. Fernand Nathan, Paris.

**NAIT-ZERRAD, K. (1995),** — *Grammaire de bérbér contemporaine (kabyle) la morphologie*.Ed. ENAG, Alger.

## **2. Izegzawalen**

**Association Culturelle Tamaziyt BGAYET 1990.**— *Lexique de berbere moderne*. 3<sup>eme</sup> Ed. AssocultTamaziyt. Bejaia.

**BEN-TALEB, B. (2011),** —*le grand dictionnaire berbere, mon maître : Français-Tamaziyt (12 n tantaliwin, 40 000 mots)*. Ed. Aït Mouloud, Tizi-Ouzou.

**CHEMIM, M. (2007),** —*Lexique Français-Tamaziyt-Français*.Ed. L'Odyssee, Tizi-Ouzou.

**DALLET, J.M. (1982),** —Dictionnaire kabyle-Français (*parler des AtMengellat, Algérie*). Ed. SELAF, Paris.

**DUBOIS, J. (1999),** —*Dictionnaire de linguistique et des sciences du langage*.Ed. Larousse, bordas VUEF, Paris.

**HADDADOU, M.A. (2007),** –*Dictionnaire des racines berberes communes (Suivi d'un index Français-Bérbère des termes relevés)*, Etude réalisée pour compte du Haut Commissariat à l'Amazighité. Ed. *Les Oliviers*, Tizi-Ouzou.

**MEHRAZI, M. (2013),** – Lexique de didactique et des Sciences du langageFrançais-Tamaziyt, Etude réalisée pour compte du Haut Commissariat à l'Amazighité

**MOUNIN, G. (1974),** – Dictionnaire de linguistique. Ed. *P.U.F*, Paris.

**REIG, D. (1987),** – *Dictionnaire Arabe-Français (As Sabil Al Wasit)*. Ed. *Larousse*, Paris.

**SAEED, X. (2013),** –*Amawal n Tamaziyt (Tacawit)-Taerabt*. Ed. *Tira*, Algérie.

**TAIFI, M. (1991),** – *Dictionnaire Tamazight-Français (parler du Maroc central)*. Ed. *Awal*, l'Harmattan.

### 3. Tizrawin

**ATOUI, B. (1996),** – Toponymie et espace en Algérie. ThèseDoct. Univ. Provence.

**BETTOUCHE, M. (2007-2008),** – *Tismidegt n tyiwant n at Smael.Mémo Licen.Linguistique amazighe*.Univ. Bejaia.

**MAHROUCHE, L. (2000-2001),** – *Caractéristiques lexicales de la poésie kabyle ancienne*. Mémo Magi.Linguistique amazighe.Univ. Bejaia.

**TIDJET, M. (1997),** – *Polysémie et abstraction dans le lexique amazigh (kabyle)*.Mémo Magis. Linguistique amazighe.Univ. Bejaia.

**TIDJET, M. (2013),** –*La patronymie dans les dairas de Timezrit, Sidi-Aich et Chemini (etude morphologiqueet sémantique)*. Thèse Doc.Univ.TiziOuzou.

### 4. Azetṭa

[en ligne].Consulté le 08/05/2017. <URL:<https://fr.wikipedia.org/Toponymie.G3.A9mologie-et-toponymiestes>>

**Ammud**

Ismidgen	Asebter
Aftis	(20)
Addagen	(20)
Adengu	(20)
Ahemam	(21)
Ahfir	(21)
Akeddar	(21)
Ayrib	(22)
Asyax	(22)
Aswel	(22)
Azru	(23)
Bander	(23)
Criħa	(24)
Ddebħa	(24)
Dellaġ	(24)
Ibeckuren	(25)
Ibehħal	(25)
Iberyat	(25)
Ičibuben	(26)
Icubanen	(26)
Ideħdaħ	(26)

## Tijenṭad

---

Iderajiyen	(27)
Ihennusen	(27)
Ihembazen	(27)
Iherqan	(28)
Ilmaten	(28)
Imaccaden	(29)
Imessaliten	(29)
Imseddeqen	(29)
Iyladen	(29)
Isyalen	(30)
Iericen	(30)
Ierqab	(31)
Ieezzugen	(31)
Ixerban	(31)
Iwecfan	(32)
Izurār	(32)
Irzi	(32)
Lmegdul	(32)
Qurçi	(33)
Senşal	(33)
Tagma	(34)
Taweirt	(34)
Tegdud	(34)
Tigelmimin	(35)

## Tijenṭad

---

Tiburtin	(35)
Tici	(35)
Tiderdarin	(35)
Tiyeddiwin	(36)
Taqiqawt	(36)
Tiqiṭent	(36)
Timrijin	(37)
Timzit	(37)
Timżalin	(37)
Tawirt	(37)
Turwazt	(38)
Zzan	(38)
Ibueazzagen	(39)
Budyayen	(39)
Budeqa	(39)
Bubesbasen	(40)
Ibuħedduzen	(40)
Ibenġeidren	(40)
Acercur N Lbarud	(41)
Aċetṭub N Tbelluđt	(41)
Annar Hmed	(42)
Anza N Saedi	(42)
Arezzu N Weblad	(43)

## Tijenṭad

Asaka N şaleħ	(44)
Aşefşaf N Ulfif	(44)
Addar N Tzemmurt	(44)
Akal Aberkan	(45)
At Beyyu	(45)
At Buċċissi	(45)
At Ucen	(46)
Axrib Ieic	(46)
Axrib Eli	(47)
Cfer Butental	(47)
Iżil N Wakli	(47)
Iżil N Wakli	(48)
Iżil Ussiwan	(48)
Iżil Azegrar	(49)
Iżil N Lbur	(49)
Iżil N Wejlaw	(49)
Iżzer Amellaħ	(49)
Amellaħ	(50)
Iżzer N Tmizawt	(50)
Iżzer Imesla	(50)
Iżzer Wiran	(50)
Lmerj Uxerraz	(51)
Lmerj Emmar	(51)

## Tijenṭad

Lmerj N At Drae	(51)
Lmerj Uyanim	(52)
Lkaf Ujermun	(52)
Luṭa Ufalu	(52)
Rrha N Seid	(53)
Ulma Equb	(53)
Tamda Ifuhen	(54)
Tala Ugemmum	(54)
Tala N Dhan	(54)
Tala Wagnes	(55)
Tala N şemta	(55)
Tala Tumgalt	(56)
Tala Wezqaq	(56)
Tala Umedyaz	(56)
Tizi N Wura	(57)
Tizi N Taga	(57)
Tizi N Sebt	(57)
Tizi N Yixef	(58)
Tibħirt N Teqriwt	(58)
Tibħirt N Terṭaṭast	(59)
Tigert Timejegarin	(59)
Tatħrukt N Teswart	(60)
Tawwirt Işeyyaden	(60)

## **Amawal**

<b>Awal S Tmaziyt</b>	<b>Awal S Tefransist</b>
Aferdis	Élément
Aktazal	Résumé
Amahil	Programme
Amazzag	Spécialiste
Amažlay	Propre
Amhaz	Dévelopement
Asagem	Corpus
Asenfar	Projet
Asegzi	Explication
Asuyel	Traduction
Agemmad	Résultat
Aybalu	Source
Ayerfan	Peuple
Tagmuzart	Étymologie

Tasistant	Anquete
Tarakalt	Geographie
Tayult	Domaine
Tesmidegt	Toponymie
Temharsa	Colonilisation
Temharsa	Colonilisation
Tasledt	Analyse
Tigensas	Représentation
Timawit	L'oralité
Tixutert	Importance
Umuγ	Liste
Urti	Champ.